

ROMANOS

Jun cha'an jini año' bΛ ti Roma

¹ Pablojon i winicon Cristo Jesú. PΛybilon cha'an mic majlel ti subt'an. Dios tsi' yΛq'ueyon que'tel ti' t'an.

² JiñΛch jini wen t'an tsa' bΛ i wΛn subu Dios ti ch'ujul bΛ i Ts'ijbujel, ts'ijbubil bΛ i cha'an x'alt'añob.

³ JiñΛch jini wen t'an mu' bΛ i tsictesan i Yalobil Dios tsa' bΛ i yila pañimil tilem bΛ ti' p'olbal David.

⁴ Tsa' wen tsictiyi i YalobilΛch Dios ti' p'atΛel yic'ot ti' yEspíritu Dios che' bΛ tsa' tejchi loq'uel ba'an chameño' bΛ lac Yum Jesucristo.

⁵ Tsi' yΛq'ueyon lojon i yutslel i pusic'al che' bΛ tsil' pΛyΛyon lojon ti apóstol ti' tojlel winicob x'xicob ti pejtelel pañimil cha'an mi' ñopob Jesucristo, cha'an mi' jac'beñob i t'an.

⁶ Jatetla ja'el pΛybiletlia i cha'an Jesucristo lajal bajche' yaño' bΛ. I cha'añetla.

⁷ Wolic ts'ijbubeñetla jini jun pejteletla añet bΛ la ti Roma. C'uxbibiletlia i cha'an Dios tsa' bΛ i pΛyΛyetla cha'an mi la' wochel ti ch'ujul. La' i yΛq'ueñetla Dios yic'ot lac Yum Jesucristo i yutslel yic'ot i ñΛch'tilel i pusic'al.

Pablo yom majlel ti Roma

⁸ Ñaxan mic suben Dios wocolix i yΛlΛ ti Jesucristo cha'an pejteletla, come woli ti ajlel ti pejtelel pañimil bajche' tsa' la' ñopo Cristo.

9 Yujil Dios wolic ch_{an} ña'tañetla ti pejtelel ora che' mic pejcan. Mic melben i ye'tel Dios ti pejtelel c pusic'al ti jini wen t'an mu' b_a i tsictesan i Yalobil Dios.

10 Anix ora wolij c'ajtiben Dios j colt_{an}tel cha'an mic majlel ba' añetla mi che' yom Dios.

11 Com j q'ueletla cha'an mi c_aq'ueñetla la' c_{an} la' majtan ch'oyol b_a ti Espíritu, cha'an mi la' xuc'chocontel.

12 Com j q'ueletla cha'an mi lac tem ñuq'ues_{an}ben lac b_a lac pusic'al, come ti jump'ejl lac pusic'al woli lac ñop.

13 Come yom mi la' ña'tan, hermanojob, anix ora wolic ña'tan tilel ba' añetla. C'äläl w_ale an chuqui tsi' m_actayon. Com tilel cha'an mi' p'ojetel xñopt'añob ti la' tojlel che' bajche' ti' tojlel yaño' b_a gentilob.

14 Come an tic wenta jini wen t'an cha'an mic subeñob griegojob yic'ot mach b_a griegojobic, jini c_antes_{an}bilob' b_a yic'ot jini mach b_a c_antes_{an}bilobic.

15 Jini cha'an ti pejtelel c pusic'al comix c subeñetla jini wen t'an añet b_a la ti Roma.

16 Ma'anic mic cha'len quisin cha'an jini wen t'an, come jiñ_ach i p'_at_atel Dios cha'an mi' coltan pejtelel mu' b_a i ñopob, ñaxan jini israelob, wi'il jini griegojob.

17 Ti jini wen t'an mi' tsictiyel toj b_a i pusic'al Dios mu' b_a i y_aq'ueñonla che' mi lac ñop, cha'an ch_{an} xuc'ul mi lac ñop che' bajche' ts'ijbabil: "Jini mu' b_a i q'uejlel ti toj cha'an tsi' ñopo Dios ch_{an} cuxul mi caj i yajñel come xuc'ul Dios".

Woli' tsictiyel i mich'ajel Dios ti' contra winicob

18 Come woli' tsictiyel i mich'ajel Dios ya' ti panchan. Woli' jubel ti' contra pejtelel i jontolil yic'ot i mul winicob x'xicob, mu' bΛ i mΛctañob i sujmler yic'ot i jontolil.

19 Come mi mejlel i cΛñob chuqui tac pΛsbebilob ti Dios ila ti pañimil, come Dios tsi' tsictesΛbeyob.

20 C'álal ti' tejchibal pañimil tsiquil añach Dios, come tsiquil i melbal. Anquese ma'anic mi laj q'uel ti lac wut, tsiquil i p'atlel yic'ot i ña'tibal mach bΛ anic mi' jilel. Jini cha'an bΛjobΛch i bΛ che' ma'anic mi' ñopob.

21 Anquese tsi' cΛñayob Dios, ma'anic tsi' ch'ujutesayob. Ma'anic tsi' subeyob wocolix i yΛlΛ. Tsa' lon tejchi i bajñel ña'tabal. Utsilix tsa' p'ojli tonto bΛ i pusic'al.

22 Che' bΛ tsi' lon ña'tayob cabΛlΛch i pusic'al tsa' ochiyob ti tonto.

23 Tsi' cΛñayob jini ñuc bΛ Dios mach bΛ yujilic jilel. Tsi' diosiyob i yejtal winic mu' bΛ i jilel, yic'ot i yejtal te'lemut, yic'ot i yejtal jini cotol bΛ, yic'ot i yejtal jini jΛlΛcña bΛ.

24 Jini cha'an Dios tsi' cΛñayob ti' ts'i'lel, come wo'atax i pusic'alob ti mulil. Quisintic jax bajche' tsi' c'Λñayob i bΛc'tal.

25 Tsi' cΛñayob i sujmler Dios cha'an mi' ñopob lot. Tsi' ch'ujutesayob jini melbil tac bΛ. Tsi' melbeyob i q'uiñilel. Ma'anic tsi' ch'ujutesayob Dios tsa' bΛ i mele pejtelel chuqui tac an, jini yom bΛ mi lac sub ti ñuc ti pejtelel ora. Amén.

26 Jini cha'an Dios tsi' cΛñayob come woli' melob quisintic jax bΛ i colosojlel i pusic'al. Come jini x'xicob i cha'año' bΛ tsi' cΛñayob i c'Λjñibal winicob. Tsi' laj bΛ pi'leyob i bΛ.

27 Che' ja'el winicob tsi' c^λy^λyob i c'^λjñibal x'ixicob. Tsi' w^λl^λc pi'leyob i b^λ. Wo'ob jax ti' ts'i'l^λ. Quisintic jax bajche' tsi' meleyob laj b^λ winicob. Tsa' aq'uentiyob i tojol i mul che' bajche' an i jontolil.

28 Mach yomobic i wis ña'tan Dios. Jini cha'an Dios tsi' c^λy^λyob cha'an mi' ña'tañob chuqui tac bibi' yic'ot cha'an mi' cha'leñob chuqui tac mach wenic.

29 But'ulob ti jujunchajp jontolil, yic'ot i ts'i'l^λ, yic'ot i mul^λntel chub^λañ^λ, yic'ot ts'a'leya. But'ulob i pusic'al ti' ts^λyts^λyñ^λyel cha'an i wenlel i pi'lob, yic'ot ts^λnsa, yic'ot leto, yic'ot lotiya, yic'ot a'leya, yic'ot u'yaj t'an.

30 Mi' cha'leñob wulwul t'an yic'ot jop't'an. Mi' ts'a'leñob Dios. Mi' p'ajob i pi'lob. C'ax ñuc mi' p'isob i b^λ. Mi' ña'tañob i melob jontolil. Mi' ñus^λbeñob i t'an i tat i ña'.

31 Tontojob, mach xuc'ulobic i pusic'al. Mach yujilobic c'uxbiya, mi p'untaya, mi ts'ita'ic.

32 Anquese ña't^λbil i cha'añob tsa'ix i y^λc'^λ mandar Dios cha'an mi' ch^λmel jini mu' b^λ i mel bajche' jini, mi' ch^λn melob. Mi' c'uxbiñob ja'el jini mu' b^λ i melob jontolil lajal bajche'ob.

2

Dios mi' cha'len meloñel ti toj

1 Jini cha'an mi wola' q'uel ti xmulil a pi'lob, an a mul come mach a wentajic cha'an ma' melob. Come majqui jach mi' sub i mul i pi'lob woli' bajñel tsictesan i mul, come lajalch i mul yic'ot.

2 La cujil Dios mi' cha'len meloñel ti toj ti' contra jini mu' b^λ i cha'leñob mulil.

3 Jatet mu' b_Λ a sub i mul a pi'λlob che' lajal wola' cha'len mulil, ¿mu' ba a lon ña'tan mi caj a loq'uel ti uts'at che' mi' melet Dios?

4 ¿Mu' ba a lon ñusaben on b_Λ i yutslel i pusic'al Dios? ¿Mu' ba a lon ñusan che' jal woli' cuchbeñet a mul ti' yutslel i pusic'al? ¿Mach ba a wujilic, Dios mi' p_Λsbeñet i yutslel i pusic'al cha'an ma' c_Λy a mul?

5 Ts_Λtsatax a pusic'al. Ma'anic ma' c_Λy a mul. Che' jini wola' w_Λc' ti temp_Λyel i mich'ajel Dios cha'an i q'uiñilel mich'ajel che' mi' caj ti tsictiyel bajche' mi' cha'len meloñel Dios ti toj.

6 Dios mi caj i y_Λq'ueñob i chobejt_Λbal che' bajche' an i melbal ti jujuntiquil.

7 Jini mu' b_Λ i ch_Λn cha'leñob chuqui uts'at cha'an yomob i ñuclel yic'ot i c'uxbintel yic'ot i cuxt_Λlel mach b_Λ anic mi' jilel, mi caj i y_Λq'uentelob i cuxt_Λlel mach b_Λ anic mi' jilel.

8 Pero jini mu' b_Λ i melob che' bajche' yom i bajñel pusic'al mach b_Λ anic mi' ñopob chuqui isujm, jini mu' b_Λ i cha'leñob jontolil, mi caj i tajbeñob i mich'ajel Dios. Dios mi caj i y_Λleñob.

9 Mi caj i tajob cab_Λl wocol yic'ot tsic pusic'al pe-jtel mu' b_Λ i cha'leñob jontolil, ñaxan jini israelob, ti wi'il jini griegojob.

10 Mi caj i taj i ñuclel yic'ot i c'uxbintel yic'ot i ñ_Λch'tilel i pusic'al jini mu' b_Λ i cha'len chuqui uts'at, ñaxan jini israelob, ti wi'il jini griegojob.

11 Come Dios mach jelchojquic jach mi' c'uxbin winicob x'ixicob.

12 Jini mach b_Λ anic tsi' yubiyob mandar mi caj i jilelob cha'an i mul. Ma'anic mi caj i c'_Λn mandar Dios cha'an mi' melob. Pero jini tsa' b_Λ i yubiyob

mandar, tsa' b_A i ñusayob, Dios mi caj i c'_An jini mandar cha'an mi' melob.

¹³ Come mach tojobic ti' wut Dios jini mu' b_A i lon ubiñob mandar, cojach jini mu' b_A i jac'ob jini mandar mi' ch'_Ajmelob ti' wenta.

¹⁴ Come jini gentilob mach b_A anic i cha'añob jini ts'ijbubil b_A mandar, an i cha'añob i mandar Dios ti' pusic'al che' mi' bajñel melob che' bajche' ts'ijbubil, anquese mach i c_Añ_Ayobic jini ts'ijbubil b_A.

¹⁵ Mi' tsictesañob jini mandar ts'ijbubil b_A ti' pusic'alob. Mi' bajñel ña'tañob ti' pusic'al mi toj woli' melob o mi mach tojic.

¹⁶ Ti' q'uiñilel meloñel, Dios mi caj i c'_An Jesucristo cha'an mi' mel winicob x'ixicob cha'an jini mucul tac b_A tsa' b_A i meleyob che' bajche' mi' y_Al jini wen t'an mu' b_A c sub.

Israelob mu' b_A i ñopob jini ts'ijbubil b_A mandar

¹⁷ Jatet israelelet b_A ma' ñop jini ts'ijbubil b_A mandar. Ñuc ma' lon q'uel a b_A cha'an wola' ñop Dios.

¹⁸ C_Ambil a cha'an chuqui yom Dios. Ma' ña'tan chuqui wen uts'at, come c_Antes_Abilet ti jini mandar.

¹⁹ Ma' lon ña'tan xtoj'esayajet cha'an xpots'ob. Ma' lon ña'tan i s_Aclelet pañimil cha'an jini año' b_A ti ac'alel.

²⁰ Ma' lon ña'tan maestrojet cha'an jini tontojob, xc_Antesajet cha'an alobob. Ma' lon ña'tan cab_Al_Ach a ña'tabal ti jini mandar yic'ot i sujmlel.

²¹ Jatet ma' c_Antesan a pi'_Alob. ¿Chucoh ma'anic ma' bajñel c_Antesan a b_A? Ma' sub mach wenic xujch'. ¿Mu' ba a cha'len xujch'?

22 Ma' w_{al} mach wenic ts'i'lel. ¿Mu' ba a cha'len ts'i'lel? Ma' ts'a'len dios tac. ¿Mu' ba a xujch'iben i chub_{an} jini templo tac?

23 Ñuc ma' lon sub a b_a cha'an jini mandar. ¿Mach ba wolic a ts'a'len Dios che' ma' ñus_aben i mandar?

24 Come jini gentilob mi' p'ajbeñob i c'aba' Dios cha'an ti la' melbal che' bajche' ts'ijbubil.

25 Come an i c'ajñibal tsep p_ach_alel mi wola' jac' jini mandar, pero mi wola' ñusan mandar, lolom jach tsepbil a p_ach_alel.

26 Jini mach b_a tsepbilic i p_ach_alel mi tsi' mele chuqui tac toj mu' b_a i y_al jini mandar, ¿mach ba tsepbilic i p_ach_alel yilal ti' tojlel Dios?

27 Mi ts'ac_al tsi' jac'_a jini mandar jini mach b_a tsepbilic i p_ach_alel, ¿mach ba muq'uic i tsictesan a mul? come wola' ñusan mandar che' an a cha'an jini ts'ijbubil b_a mandar yic'ot tsep p_ach_alel.

28 Come mach mero israelobic pejtel i p'olbal Israel. Jini mero tsep p_ach_alel ja'el mach jinic am b_a ti lac b_ac'tal.

29 Mero israelonla che' tojonla ti' wut Dios. Mero tsep p_ach_alel jini am b_a ti lac pusic'al, mach ti lac b_ac'talic, i melbalch jini Espíritu. Jini mero israel mi' taj i ñuclel ti Dios, mach ti winicobic.

3

Xuc'ul Dios

1 ¿Am ba chuqui ñumen uts'at i cha'añob israelob bajche' gentilob? ¿Chuqui mi' taj jini tsepbilo' b_a i p_ach_alel?

2 Cab_al, come jiñob_ach tsa' b_a aq'uentiyob i t'an Dios ti ñaxan.

3 Isujm, ma'anic tsi' ñopoyob lamital, pero ¿tsa' ba jili i xuc'tilel i pusic'al Dios cha'an ma'anic tsi' ñopoyob?

4 Ma'anic. Anquese xlotob pejtelel winicob, mach yujilic lot Dios. Che' bajche' ts'ijbubil ti Salmos: "Tojʌch chuqui mi' yʌl Dios ti pejtelel ora. Ma'anic majqui mi mejlel i yʌl mach tojic Dios", che'en.

5 Lac jontolil ja'el mi' tsictesan toj bʌ i pusic'al Dios. ¿Chuqui mi la cʌl, che' jini? ¿Yom ba mi la cʌl mach tojic Dios che' mi' yʌc'onla ti tojmulil? Che'ʌch mi' lon alob winicob.

6 Mach che'ic yom. Mi mach tojic Dios, ¿bajche' mi mejlel i mel pejtelel winicob x'ixicob año' bʌ ti pañimil?

7 Mi' yʌlob: Mi woli lac tsictesan i sujmlel Dios yic'ot lac lot, mi woli la cʌc' ti cʌjñel i ñuclel Dios, ¿chucoch mi' q'uelonla ti xmulil che' jini? lon che'ob.

8 ¿Yom ba mi la cʌl: La' lac cha'len jontolil cha'an mi' p'oylel chuqui tac uts'at? Mach yomic. Woliyob ti lot mu' bʌ i yʌlob che'ʌch wolic sub lojon. Mi caj i yʌjq'uelob ti tojmulil che' bajche' yom.

Ma'anic majqui toj

9 Jixcu jini judíojob, ¿mu' ba i lon ña'tañob tojob? ¿Mach ba lajalobic bajche' jini gentilob? Lajalob cu, come tsa'ix c subu lojon an i mul israelob yic'ot gentilob, come ti pejtelonla chuculonla ti' p'ʌtʌlel mulil.

10 Che' bajche' ts'ijbubil: "Ma'anic majqui toj, mi juntiquilic.

11 Ma'anic majqui mi' ch'ʌmben isujm. Ma'anic majqui yom i ñop Dios.

12 Ti pejtelonla tsa' sajtiyonla ti bij. Ma'anic laj c'ajñibal. Ma'anic majqui mi' cha'len chuqui wen, mi' juntiquilic.

13 Lajal i yej winicob bajche' i ti' mucoñibäl. Mi' cha'leñob lot. An i venenojlel lucum ti' mal i yej.

14 Mi' cha'leñob p'ajoñel yic'ot wajleya.

15 Ajñel mi' majlelob i tsansañob i pi'ñlob.

16 Baqui jach mi' majlelob mi' techob wocol yic'ot jisaya.

17 Mach i cañayobic jini bij ba' ñach'äl lac pusic'al.

18 Ma'anic mi' wis bälc'ñañob Dios". Che'ñch ts'ibibil.

19 La cujil an ti' wenta jini mu' bäl i yubiñob mandar cha'an mi' jac'ob ti pejtelel. Aq'uebilob cha'an mi' ñajch'elob yic'ot pejtel winicob x'ixicob ti pañimil che' mi' melob i bäl ti' tojlel Dios.

20 Jini cha'an mach cha'anic i jac'ol mandar mi' ñusabeñonla lac mul Dios che' mi' yotsañonla ti' wenta. Come jini mandar mi' yaq'ueñonla lac ña'tan lac mul.

Dios mi' yaq'uen toj bäl i pusic'al jini mu' bäl i ñop

21 Wälé tsa'ix tsictiyi toj bäl i pusic'al Dios mu' bäl i yaq'uen winicob x'ixicob mach bäl anic tsi' jac'ayob jini mandar. I juñilel mandar yic'ot i juñilel x'alt'añob tsi' yac'ä ti cajñel toj bäl i pusic'al Dios.

22 Jiñach toj bäl i pusic'al mu' bäl i yaq'uentelob pejtel mu' bäl i ñopob Jesucristo, come Dios mach jelchojquic mi' q'uelob.

23 Come ti pejtelelob tsa'ix i cha'leyob mulil. Mach i tajayobix i ñuclel Dios.

24 Dios mi' yotsañob ti' wenta cha'an jach i yutslel i pusic'al. Mi' ñusabeñob i mul ti' majtan jach, come Cristo Jesús ts'i' mañayob cha'an mi' yac'ob ti colel.

25 Come Dios ts'i' wa'choco Cristo cha'an mi' tojbeñob i mul yic'ot i ch'ich'el, cha'an mi' lajmel i mich'ajel ti' tojlel pejtel mu' bΛ i ñopob. Che' jini tsiquil tojach Dios tsa' bΛ i to'ol q'uelbeyob i mul winicob x'ixicob ti yambΛ ora che' woli to i cuchbeñob i mul.

26 La cujil tojach mi' mel xmulilob. Tojach Dios mu' bΛ i yotsañob ti' wenta che' mi' ñusabeñob i mul pejtel mu' bΛ i ñopob Jesús.

27 ¿Mu' ba lac chΛn sub lac bΛ ti ñuc? Ma'anic. ¿Chucoh? ¿Mach ba anic lac ñuclel cha'an ti' jac'ol jini mandar? Ma'anic. Come mach cha'anic i jac'ol mandar mi' ñusabeñonla lac mul Dios che' mi' yotsañonla ti' wenta, pero cha'an jach tsa' lac ñopo Jesús.

28 Tsiquil che' jini, Dios mi' ñusan lac mul. Mi' yotsañonla ti' wenta cha'an tsa' lac ñopo Jesús, mach cha'anic i jac'ol mandar.

29 Lac Dios ¿i cha'an jach ba israelob? ¿Mach ba i cha'anic gentilob ja'el? I cha'an cu ja'el.

30 Come juntiquil jach Dios. Mi caj i yotsan ti' wenta pejtel mu' bΛ i ñopob, jini tsepbil bΛ i pΛchΛlel yic'ot ja'el jini mach bΛ tsepbilic i pΛchΛlel.

31 ¿Mu' ba lac jisan i c'Λjñibal mandar che' mi lac ñop Jesús? Ma'anic. Mi lac chΛn ña'tΛben i c'Λjñibal mandar.

Abraham ts'i' ñopo Dios

¹ ¿Chuqui yom mi la c^{al} che' jini? ¿Chuqui ts'i' taja Abraham jini lac ñojte'el?

² Dios ts'i' ñusabe i mul Abraham. Tsi' yotsa ti' wenta, pero mach cha'anic wen b^a i melbal. Tsa'ic i ch'äm^a ti' wenta cha'an wen b^a i melbal, tsa' mejli i sub i b^a ti ñuc, pero mach ti' tojelic Dios.

³ ¿Chuqui mi' y^al i Ts'ijbujel Dios? "Abraham ts'i' ñopo Dios. Jini cha'an Dios ts'i' q'uele ti toj", che'en.

⁴ Come jini mu' b^a i cha'len e'tel ti ganar mi' ch'äm i tojol. Mach i majtanic. I ganar^ach.

⁵ Pero Dios mi' ñusabeñob i mul jini mach b^a tojobic mu' b^a i ñopob. Mi' yotsañob ti' wenta. Dios mi' q'uelob ti toj cha'an jach ts'i' ñopoyob, mach cha'anic ti wen b^a i melbal.

⁶ David ja'el ts'i' subu bajche' an i tijicñayel i pusic'al jini winic mu' b^a i q'uejlel ti toj ti Dios anquese ma'anic wen b^a i melbal.

⁷ David ts'i' y^ala: "Tijicñayob jini ñusabilo' b^a i jontolil, yic'ot jini mach b^a ch^an ña'tabilic i mul ti Dios.

⁸ Tijicña jini winic mach b^a anic mi' ña'tibentel i mul ti lac Yum". Che'tsi' y^ala David.

⁹ ¿Cojach ba tijicñayob jini tsepbihlo' b^a i p^ach^alel? ¿Mach ba tijicñayobic ja'el jini mach b^a tsepbihlobic i p^ach^alel? Mic sub lojon tsa' q'uejli ti toj Abraham cha'an ts'i' ñopo Dios.

¹⁰ ¿Baqui ora tsa' q'uejli ti toj? ¿Tsa' ba q'uejli ti toj che' tsepbihlix i p^ach^alel o che' maxto tsepbihlic? Tsa' q'uejli ti toj che' maxto tsepbihlic i p^ach^alel.

¹¹ Ti wi'il tsa' tsepbhenti i p^ach^alel Abraham cha'an i yejtal yic'ot i sellojlel toj b^a i pusic'al tsa' b^a aq'uenti cha'an ts'i' ñopo Dios che' maxto

tsepbilic i p^λach^λel. Jini cha'an tsa' ochi Abraham ti' tat pejtelelob mu' b^λ i ñopob Dios anquese mach tsepbilobic i p^λach^λel, cha'an mi' q'uejlelob ti toj ja'el.

¹² I tat^λach ja'el jini tsepbilo' b^λ i p^λach^λel mu' b^λ i ñopob. Mach cojic jach tsi' ch'^λam^λyob tsep p^λach^λel, pero tsi' ñopoyob. Che' jini woli' tsajcañob lac tat Abraham tsa' b^λ i ñopo Dios che' maxto tsepbilic i p^λach^λel.

An chuqui mi' y^λq'uente^λ che' mi' ñop Dios

¹³ Tsa' q'uejli ti toj Abraham cha'an tsi' ñopo Dios. Jini cha'an Dios tsi' y^λq'ue i t'an. Mach cha'anic ti' jac'ol jini mandar, pero cha'an ti' ñopol Dios tsa' subenti Abraham yic'ot i p'olbal mux i y^λq'uente^λ jini pañimil ti' wenta.

¹⁴ Mi wersa mi lac jac' jini mandar cha'an mi la c^λq'uente^λ, che' jini lolom jach mi lac ñop, lolom jach tsi' y^λc'^λ i t'an Dios.

¹⁵ I ñus^λntel mandar mi' tech mich'ajel, pero che' ma'anic mandar ma'anic mi' ñus^λntel.

¹⁶ Jini cha'an mi lac taj jini albil b^λ ti' yutslel i pusic'al Dios cha'an tsa' lac ñopo Dios. Che' jini mi' ts'^λctiyel jini t'an ti' tojlel pejtel i p'olbal Abraham mu' b^λ i ñopob Dios, mach cojic jach mu' b^λ i ñopob mandar, pero yaño' b^λ ja'el mu' b^λ i ñopob Dios che' bajche' Abraham. Jiñach lac tat ti lac pejtelel.

¹⁷ Che' bajche' ts'ijbubil: "Dios tsi' yotsa Abraham ti' tat winicob x'ixicob ti cab^λ lum tac", che'en. Dios^λch mu' b^λ i y^λq'ueñob i cuxtilel chameño' b^λ, mu' b^λ i mel ti' p'^λt^λlel jach i t'an jini tsiquil tac b^λ mach b^λ anic ti yamb^λ ora.

18 Anquese ma'anic tsi' ña'ta Abraham bajche' mi' caj ti ts'actiyel jini t'an, tsi' chʌn ñopo ti' xuc'tilel i pusic'al, isujm mi caj i yochel ti' tat cabʌl winicob x'xicob ti cabʌl lum, come tsa' subenti: "Che'i mi' caj ti ajñel a p'olbal".

19 Ma'anic tsa' lujb'a i ñop anquese tsi' ña'ta ma'anix i yorajlel cha'an mi' yajñel i yalobil, come ts'ita' yom mi' ts'actiyel jo'c'al i jabil. Che' ja'el xñejep'ix jini Sara.

20 Ma'anic tsi' wis cʌyʌ i ñop. Ma'anic tsa' tejchi tile bixel bʌ i pusic'al cha'an jini t'an tsa' bʌ subenti ti Dios. Tsa' p'at'a i pusic'al ti jini tsa' bʌ i ñopo. Tsi' subu i ñuclel Dios.

21 Ti jump'ejl i pusic'al yujil an i p'atʌlel Dios cha'an mi' mel chuqui tsi' yʌlʌ.

22 Jini cha'an tsa' q'uejli ti toj cha'an tsi' ñopo Dios.

23 Mach cha'anic jach Abraham, tsa' ts'ibunti jini t'an "Tsa' q'uejli ti toj".

24 Pero cha'añonla ja'el mu' bʌ lac ñop Dios, tsa' bʌ i teche ch'ojoyel lac Yum Jesús ba'an chameño' bʌ. Joñonla ja'el mi laj q'uejlel ti toj.

25 Come Jesús tsa' ajq'ui ti chʌmel cha'an mi' toj lac mul. Tsa' tejchi cha'an mi laj q'uejlel ti toj.

5

I ñʌch'tʌlel lac pusic'alyic'ot i tijicñʌyel

1 Dios tsa'ix i ñusʌbeyonla lac mul. Tsa'ix i yotsayonla ti' wenta cha'an tsa' lac ñopo Cristo. Ma'anix woli laj contrajin Dios, come tsi' yuts'esayonla lac Yum Jesucristo.

² Cha'an Jesucristo mu' b_A lac ñop, ochemeonixla ja'el ti' yutslel i pusic'al. Jini cha'an xuc'ulonla. Tijicñayonla cha'an mi caj lac taj i ñuclel Dios.

³ Mach cojic jach jini. Tijicñayonla ja'el cha'an jini wocol mu' b_A la cubin, come la cujil jini wocol mi' y_Aq'ueñonla lac p_At_Alel ti pijt.

⁴ Che' an chuqui mi lac ch_An pijtan, mi' xuc'chocontel lac pusic'al. Jini i xuc'tilel lac pusic'al mi' c_Antesañonla tal lac wenlel ti Dios.

⁵ Mach lolomic jach woli lac pijtan, come la cujil Dios tsa'ix i y_Aq'ueyonla jini Ch'ujul b_A Espíritu cha'an mi' but'beñonla lac pusic'al ti' c'uxbiya.

⁶ Che' ma'anic tsa' mejli laj coltan lac b_A, tsa' ch_Ami Cristo cha'añonla tsa' b_A lac ñusa Dios.

⁷ Ma'anic mi la c_Ac' lac b_A cha'an i colt_Antel juntiquil toj b_A, anquese tic'_Al mi an majch mi' y_Ac' i b_A ti ch_Amel cha'an mi' coltan juntiquil uts b_A.

⁸ Pero tsa' ch_Ami Cristo cha'añonla che' xmulilon tola. Che' jini, Dios ts'i' p_Asbeñonla c'ux mi' yu-biñonla.

⁹ Ñusabilix lac mul, añañonixla ti' wenta Dios cha'an ti' ch'ich'e'l Cristo. Jini cha'an ñumen mi caj laj colt_Antel ti Cristo che'mi' tsictiyel i mich'ajel Dios.

¹⁰ Che' i contrajonla Dios, tsa' ch_Ami i Yalobil cha'an mi' yutsesan lac pusic'al yic'ot Dios. Wale che' lac pi'lix lac b_A la quic'ot Dios, ñumen mi caj laj colt_Antel cha'an tsiji' b_A i cuxtilel Cristo.

¹¹ Mach cojic jach jini, pero tijicñayonla ti Dios cha'an lac Yum Jesucristo, come ts'i' yuts'esa lac pusic'al yic'ot Dios.

Adán yic'ot Cristo

¹² Tsa' ochi mulil ti pañimil cha'an ti' mul juntiquil winic i c'aba' Adán. Jini mulil ts'i' y_Ac' ti

chamel pejtel winicob x'ixicob. Jini cha'an mi lac chamel ti lac pejtelel, come tsa' lac cha'le mulil ti lac pejtelel.

¹³ Che' maxto ts'ijbibilic jini mandar, anix mulil ti pañimil. Pero che' maxto anic mandar, maxto anic mulil ti' wenta winicob x'ixicob.

¹⁴ Melel tsa' laj chamiyob c'äläl ti Adán c'äläl ti Moisés, yic'ot ja'el jini mach b^a lajalobic i mul bajche' Adán. Jini Adán mach lajalic che' bajche' Cristo tsa' b^a tili ti wi'il.

¹⁵ Mach mejlic ti lajintel lac majtan yic'ot lac mul. Cha'an ti' mul juntiquil winic, Adán, cab^a tsa' chamiyob. Pero tsa' utsi p'ojli i yutslel i pusic'al Dios yic'ot i majtan ti' tojlel cab^alob cha'an ti' yutslel i pusic'al juntiquil winic, jiñach Jesucristo.

¹⁶ Jini lac majtan mach lajalic bajche' jini wocol mu' b^a lac taj cha'an ti' mul Adán. Come cha'an ti jump'ejl mulil tsa' tejchi meloñel yic'ot tojmulil. Pero ti lac majtan jach mi laj q'uejlel ti toj anquese cab^a lac mul.

¹⁷ Cha'an ti' mul jini juntiquil winic wersa mi' chamelob pejtel winicob x'ixicob, pero cha'an ti' yutslel juntiquil, jiñach Jesucristo, cuxul mi' yajñelob jini mu' b^a i ch'ämob ñuc b^a i yutslel i pusic'al Dios yic'ot toj b^a i pusic'al mu' b^a i yaq'uentelob ti' majtan jach. Che' jini mi caj i mañlel i cha'añob.

¹⁸ Cha'an ti' mul Adán sajtemob pejtelel winicob x'ixicob, pero cha'an ti toj b^a i melbal Cristo mi' q'uejlelob ti toj pejtelel winicob x'ixicob, cha'an cuxul mi' yajñelob.

¹⁹ Come cab^alob tsa' q'uejliyob ti mulil cha'an tsi' ñusa mandar Adán. Che' ja'el cab^alob mi'

q'uejlelob ti toj cha'an ts'i' jac'Λ mandar Cristo.

²⁰ Tsa' tili mandar ja'el cha'an mi' tsictiyel woli' p'ojeleb lac mul, pero che' bΛ tsa' p'ojeleb mulil, ñumen cabΛ tsa' p'ojeleb i yutsleb i pusic'al Dios.

²¹ Tsiquil che' jini, tsa' chΛmiyob cabΛlob ti' yumΛntel mulil, pero cha'an ti' yutsleb i pusic'al Dios anix laj cuxtileb mach bΛ anic mi' jileb, cha'an tsa' aq'uentiyonla toj bΛ lac pusic'al ti Jesucristo lac Yum.

6

ChΛmeñonixla ti' tojleb mulil, pero cuxulonla ti Cristo

¹ ¿Chuqui yom mi lac sub, che' jini? ¿Yom ba mi lac chΛn cha'len mulil cha'an mi' p'ojeleb i yutsleb i pusic'al Dios?

² Mach yomic. Jilemix i p'ΛtΛleb mulil ti lac tojleb. ¿Bajche', che' jini, mi mejleb lac chΛn cha'len mulil?

³ ¿Mach ba la' wujilic? Pejtelonla tsa' bΛ ochiyonla ti Cristo Jesús che' bajche' ti ch'Λmja', tsa' chΛmiyonla yic'ot.

⁴ Che' bajche' ti ch'Λmja' tsa' tem mujquiyonla yic'ot Cristo che' bΛ tsa' chΛmi. Jini cha'an tsa' tejchi loq'uel Cristo ba'an chΛmeño' bΛ cha'an ti' ñucleb lac Tat, cha'an mi lac cha'len xΛmbal ti tsiji' bΛ laj cuxtileb.

⁵ Come mi temel tsa' chΛmiyonla yic'ot Cristo che' bajche' tsa' chΛmi, che' ja'el temel mi lac tejchel ch'ojoyleb che' bajche' tsa' tejchi ch'ojoyleb.

⁶ Come la cujil tsa' ch'ijle ti cruz lac tsucul pusic'al yic'ot Cristo cha'an mi' jisΛntel i p'ΛtΛleb mulil ti lac pusic'al, cha'an ma'anix mi lac chΛn yuman mulil.

⁷ Come jini tsa'ix b_A ch_Ami, colbilix ti' p'_At_Alel mulil.

⁸ Mi tsa' ch_Amiyonla yic'ot Cristo, la cujil ja'el cuxul mi caj la cajñel yic'ot.

⁹ Come la cujil tejchemix ch'ojojel Cristo, mach mejlix ti cha' ch_Amel. Mach mejlix i cha' ts_Ans_Antel.

¹⁰ Come che' b_Atsa' ch_Ami Jesús, jas_Al jach junyajl tsa' ch_Ami. Ma'anix mi' ch_An ch_Amel cha'an i tojol mulil. Cuxul w_Ale cha'an mi' ñuq'uesan Dios.

¹¹ Che' ja'el jatetla, ña'tanla jilemix i p'_At_Alel mulil ti la' tojlel, pero cuxuletla cha'an mi' la' ñuq'uesan Dios ti Cristo Jesús.

¹² Jini cha'an mach mi la' yuman mulil ti la' b_Ac'tal yujil b_A ch_Amel, ame la' jac'ben i colosojel la' pusic'al.

¹³ Mach mi la' w_Ac' la' b_Ac'tal cha'an mi' cha'len jontolil. Aq'uen la' b_A Dios, come tejchemetixla ch'ojojel ti ch_Amel cha'an mi' c'ajñel la' b_Ac'tal ti' melol chuqui toj cha'an mi la' ñuq'uesan Dios.

¹⁴ Come mach ch_An añetixla ti' p'_At_Alel mulil cha'an mi la' jac'. Mach añetixla ti' wenta jini mandar, come añetixla ti' yutslel i pusic'al Dios.

I winicob Dios mi' jac'ob chuqui toj

¹⁵ ¿Chuqui yom mi lac mel che' jini che' mach añonixla ti' wenta jini mandar, pero añonixla ti' yutslel i pusic'al Dios? ¿Yom ba mi lac ch_An cha'len mulil? Mach yomic.

¹⁶ ¿Mach ba la' wujilic? Che' mi la' wotsan la' b_A ti' ye'tel ti' tojlel yamb_A winic, i winiquetla che' woli la' jac'ben. Jini mu' b_A i jac' mulil mi' ch_Amel. Jini mu' b_A i jac' Dios mi' taj toj b_A i pusic'al.

17 Ti wajali chucbiletla ti' p'atlel mulil. Wale wocolix i yal Dios, tsa'ix la' jac'la ti jump'ejl la' pusic'al jini cantesa tsa'ba aq'uentiyetla tsa'ba la' ñopo.

18 Tsa'ix loc'santiyetla ti mulil. Ochemetixla ti' winic Dios cha'an mi la' jac' chuqui toj.

19 Wocol mi la' ch'amben isujm come winiquetla. Jini cha'an mic cha'len t'an ti lajiya. Che' bajche' tsa'la' wac'la' bac'tal cha'an mi la' cha'len chuqui tac bibi' yic'ot chuqui tac jontol, che' yom mi la' wac'la' bac'tal wale cha'an mi la' jac' chuqui toj cha'an mi la' wochel ti ch'ujul.

20 Come che' chuculetla ti mulil, ma'anic la' p'atlel cha'an mi la' jac' chuqui toj.

21 ¿Chuqui tsa'la' taja ti mulil, che' jini? Wale che' mi la' cha' ñatan la' mul, mi la' cha'len quisin, come la' wujilix mi' chamelob jini mu' ba'i cha'leñob mulil che' bajche' jini.

22 Wale loc'sabiletixla ti' p'atlel mulil. I winiquetixla Dios. Woli la' taj la' sinq'uesantel yic'ot la' cuxtilel mach ba'anic mi' jilel.

23 An i tojol mulil. Jini mu' ba'i cha'leñob mulil wersa mi' chamelob, jiñach i tojol. Pero lac majtan ch'oyol ba ti Dios jiñach laj cuxtilel mach ba'anic mi' jilel ti lac Yum Cristo Jesús.

7

Lajiya yic'ot x'ixic am ba i ñoxi'al

1 C pi'lob mu'ba la'can jini mandar, ¿mach ba la' wujilic che' añaonla ti' wenta mandar, wersa mi lac jac' jini mandar che' cuxulon tola?

2 Come jini x'ixic am ba i ñoxi'al an ti' wenta cha'an mi' jac' jini mandar mu'ba i yal wersa mi'

yajñel yic'ot i ñoxi'al che' cuxul to. Mi tsa' chʌmi i ñoxi'al, librejix. Ma'anix mi' chʌn jac' chuqui mi' yʌl jini mandar cha'an i ñoxi'al.

³ Jini cha'an mi tsi' pi'le yambʌ winic che' cuxul to i ñoxi'al, i ts'i'ləlʌch, pero mi tsa'ix chʌmi i ñoxi'al, librejix. Ma'anix mi' jac' jini mandar. Che' jini, mach i ts'i'lelic jini x'ixic mi tsa' cha' ñujpuñi yic'ot yambʌ winic.

⁴ Che' ja'el quermanojob, jilemix i p'ʌtʌlel jini mandar ti la' tojlel come tsa' chʌmiyetla yic'ot Cristo cha'an mi la' loq'uel ti' wenta jini mandar, cha'an mi la' taj yambʌ la' yum. Jini lac Yum jiñʌch Cristo tsa' bʌ tejchi loq'uel ba'an chʌmeño' bʌ cha'an mi lac melben i ye'tel Dios.

⁵ Che' bʌ tsa' lac jac'be lac tsucul pusic'al, jini i colosojlel lac pusic'al, ñijcabil cha'an mandar, tsi' njicayonla ti mulil cha'an mi' yʌc'onla ti chʌmel.

⁶ Wʌle tsa'ix loq'uiyonla ti' wenta jini mandar. Tsa'ix chʌmionla quic'ot Cristo. Librejonixla cha'an ma'anix mi lac jac'ben jini tsa' bʌ i cʌchʌyonla. Jini cha'an mi lac jac'ben Dios ti' p'ʌtʌlel jini Espíritu ti tsiji' bʌ laj cuxtilel, mach ti' p'ʌtʌlelic jini ts'ibubil bʌ mandar ba' cʌchʌlonla wajali.

Mulil am bʌ ti lac pusic'al

⁷ ¿Chuqui yom mi cʌl, che' jini? ¿Mulil ba jini mandar? Mach mulilic. Machic an mandar, ma'anic tsaj cʌñʌ mulil. Machic tsi' subu mandar: "Mach a tsʌjyuben i chubʌ'an a pi'lob", ma'anic tsac ña'ta mulilʌch che' bʌ tsac tsʌjyube i chubʌ'an c pi'lob.

⁸ Jini mandar tsi' yʌq'ueyon j cʌn mach tojic i tsʌjyuntel chubʌ'añʌl, pero cha'an tic mul tsa' caji

c tsʌjyun. Che' ma'anic mandar ma'anic mi lac
ñ'a'tan lac jontolil.

⁹ Che' bʌ maxto anic tsa cubi mandar, tsac lon
ñ'a'ta cuxulon. Che' bʌ tsa cubi mandar, tsa' tejchi
c jontolil. Tsac ñ'a'ta chʌmeñon ti mulil.

¹⁰ Tsa' aq'uentyion jini mandar cha'an mic taj j
cuxtilel, pero tsi' yʌc'ʌyon ti chʌmel cha'an c mul.

¹¹ Cha'an tic jontolil tsa' lotintiyon. Jini cha'an
chʌmeñon ti mulil cha'an jini mandar.

¹² Ch'ujul jini mandar, che' jini. Ch'ujul i subal
Dios. Tojʌch. Uts'atʌch.

¹³ ¿Am ba i mul jini mandar cha'an tsi' yʌc'ʌyon
ti chʌmel? Ma'anic. Jiñʌch mulil am bʌ tic pusic'al
tsa' bʌ i chucuyon ti' p'ʌtʌlel cha'an mi' tsictiyel
mulilʌch. Jini mulil tsi' c'ʌñʌ chuqui uts'at, jiñʌch
mandar, cha'an mi' yʌc'on ti chʌmel, cha'an mi'
tsictiyel c'ax jontol mulil.

¹⁴ La cujil tilem ti Espíritu jini mandar, pero
winicon, tsucul c pusic'al. Chuculon ti' p'ʌtʌlel
mulil.

¹⁵ Ma'anic mic ch'ʌmben isujm jini mu' bʌ c mel.
Come ma'anic mic mel chuqui com. Mu' jach c mel
chuqui mic ts'a'len.

¹⁶ Che' mic mel jini mach bʌ comic c mel, mic
ñ'a'tan uts'atʌch jini mandar.

¹⁷ Mach tilemic tic pusic'al che' mic mel che'
bajche' jini. Jiñʌch mulil am bʌ tic pusic'al.

¹⁸ Che' jini cujil ma'anic chuqui wen tic pusic'al,
come tsucul c pusic'al. Com c mel chuqui uts'at,
pero mach mejlic c mel.

¹⁹ Ma'anic mic mel jini uts'at tac bʌ com bʌ c mel.
Jini jontolil mach bʌ comic c mel jiñʌch mu' bʌ c
mel.

20 Jini cha'an che' mic mel jini mach b_Λ comic c mel, mach joñonix wolic mel, jiñach mulil am b_Λ tic pusic'al.

21 Che' jini mic ña'tan an c p_Λyol ti mulil, come che' com c mel chuqui uts'at, an jontolil tic pusic'al.

22 Come tic pusic'al mic wen mulan i mandar Dios.

23 Pero mic ña'tan an yamb_Λ c p_Λyol tic b_Λc'tal mu' b_Λ i contrajin jini com b_Λ c mel tic pusic'al. Mi' y_Λc'on ti chujquel ti' p'_Λt_Λlel mulil am b_Λ tic b_Λc'tal.

24 P'ump'un jax c b_Λ. ¿Majqui mi caj i loc'sañon ti' p'_Λt_Λlel jini tsucul b_Λ c pusic'al mu' b_Λ i y_Λc'on ti ch_Λmel?

25 Wocolix i y_Λl_Λ Dios, Jesucristo lac Yum mi' y_Λc'on ti colel. Che' jini, joñon ti tsiji' b_Λ c pusic'al mic jac'ben i mandar Dios. Ti tsucul b_Λ c pusic'al mic jac'ben i p'_Λt_Λlel mulil.

8

Cuxulonla ti Espíritu

1 Jini cha'an ma'anix mi' y_Λjq'uelob ti tojmulil jini año' b_Λ ti Cristo Jesús.

2 Come i p'_Λt_Λlel jini Espíritu mu' b_Λ i y_Λq'ueñonla laj cuxt_Λlel ti Cristo Jesús tsi' coloyonla ti' p'_Λt_Λlel mulil mu' b_Λ i y_Λc'onla ti ch_Λmel.

3 Jini mandar ma'anic tsa' mejli i coltañonla, come c'uñonla cha'an lac tsucul pusic'al, pero tsa' mejli i coltañonla Dios che' b_Λ tsi' choco tilel i Yalobil cha'an mi' toj lac mul. I Yalobil Dios tsi' ch'_Λm_Λ i b_Λc'tal lajal bajche' lac cha'an am b_Λ i p_Λyol ti mulil. Tsi' y_Λc'_Λ i b_Λ ti ch_Λmel cha'an mi'

toj lac mul, cha'an mi' jilel i p'atlel mulil am b_A ti lac b_Ac'tal.

⁴ Tsa' ch_Ami cha'an mi' y_Aq'ueñonla lac mel chuqui tac toj che' bajche' yom jini mandar. Jiñach mu' b_A lac mel che' mi lac cha'len x_Ambal che' bajche' yom jini Espíritu, mach che'ic bajche' yom lac tsucul pusic'al.

⁵ Come jini mu' b_A i jac'beñob i tsucul pusic'al mi' ch_An ña'tañoob chuqui yom i tsucul pusic'al. Jini mu' b_A i jac'beñob jini Espíritu mi' ch_An ña'tañoob chuqui yom jini Espíritu.

⁶ Come jini mu' b_A i ch_An jac' i tsucul pusic'al mi' y_Aj_Aq'uel ti ch_Amel. Jini mu' b_A i ch_An jac' jini Espíritu mi' y_Aq'uentel i cuxtalel yic'ot i ñach'tilel i pusic'al.

⁷ Jini cha'an jini mu' b_A i ch_An ña'tan chuqui yom i tsucul pusic'al woli' contrajin Dios. Ma'anic mi' jac'ben i mandar Dios. Mach mejlic i jac'ben.

⁸ Come jini mu' b_A i jac'ob i tsucul pusic'al mach mejlic i melob chuqui uts'at ti' wut Dios.

⁹ Jatetla mach ch_An añetixla ti' p'atlel la' tsucul pusic'al. Añetla ti' wenta Espíritu mi woli' yajñel i yEspíritu Dios ti la' pusic'al. Jini mach b_A anic i cha'an i yEspíritu Cristo, mach i cha'anic Dios.

¹⁰ Mi an Cristo ti la' pusic'al, anquese mi' ch_Amel la' b_Ac'tal cha'an mulil, jini Espíritu mi' y_Aq'ueñetla la' cuxtalel cha'an tsa' q'uejliyetla ti toj.

¹¹ Mi ya' chumul ti jatetla i yEspíritu Dios tsa' b_A i teche ch'ojoyel Jesús, jini Dios tsa' b_A i teche ch'ojoyel Cristo Jesús mi caj i y_Aq'uen i cuxtalel la' b_Ac'tal cha'an ti' yEspíritu chumul b_A ti la' pusic'al.

¹² Actan che' jini hermanojob, an ti lac wenta cha'an mi lac jac'ben lac Yum, pero mach yomic

mi lac jac' lac tsucul pusic'al cha'an mi lac mel chuqui yom.

¹³ Mi woli la' mel bajche' yom la' tsucul pusic'al, wersa mi caj la' chamel. Pero mi ti' p'atlel Espíritu mi la' wac' ti chamel i melbal la' tsucul pusic'al, cuxul mi caj la' wajñel.

¹⁴ Pejtelelob mu' bΛ i toj'esantelob majlel cha'an i yEspíritu Dios jiñobach i yalobilob Dios.

¹⁵ Dios ts'i' yaq'ueyetla i yEspíritu. Ma'anic ts'i' yotsayetla ti mozo cha'an mi la' mel to'ole'e tel yic'ot bΛq'uen. Mi' yaq'ueñetla la' ña'tan ochemetla ti' yalobil Dios. Jini cha'an mi la cal: Papa, c Tat, cho'onla.

¹⁶ Jini Espíritu mi' subeñonla i yalobilonla Dios. Che'ach mi' ya lac pusic'al ja'el.

¹⁷ Mi i yalobilonla Dios, an chuqui mi caj la calq'uentel ti Dios. Mi tsa' la cubi wocol temel yic'ot Cristo, lac ten cha'an jach la quic'ot Cristo chuqui mi caj la calq'uentel, cha'an temel mi lac taj lac ñuclel yic'ot Cristo.

¹⁸ Mi cal, mach mejlic ti lajintel jini wocol am bΛ wale yic'ot i ñuclel Cristo mu' bΛ caj i tsictiyel ti joñonla.

¹⁹ Come pejtel melbil tac bΛ ti pañimil woli ti pijt jinto mi' pastlob i yalobilob Dios.

²⁰ Come tsa' asiyi yic'ot wocol pejtel melbil tac bΛ, mach cha'anic bajñel yom, pero che'ach yom Dios cha'an mi' wersa pijtan jini ñumen uts'at tac bΛ mu' bΛ caj i tilel.

²¹ Pejtel jini melbil tac bΛ mi caj i yaq'uel ti colel ti' p'atlel chamel. Mi caj i yochel ti libre cha'an tijicña mi' yajñel yic'ot i ñuclel i yalobilob Dios.

22 Come la cujil temel woli ti ajacniyel pejtelel jini pañimil. Woli ti bajq'uel yilal c'äläl wale.

23 Mach cojic jach jini melbil tac bΛ woli ti ajacniyel, pero joñonla ja'el. Tsa'ix aq'uentyionla ñaxan bΛ lac majtan, jiñch jini Espíritu. Woliyonla ti ajacniyel ti lac pusic'al, come woliyonla ti pijt jinto mi' tsictiyel i yalobilonla Dios che' mi la cΛq'uental tsji' bΛ lac bΛc'tal.

24 Come che' bΛ tsa' coltañionla, tsa' caji lac pijtan. Mi tsa'ix laj q'uele jini woli bΛ lac pijtan, ma'anix woli lac chΛn pijtan. Ma'anic majch mi' chΛn pijtan jini woli bΛ i q'uel.

25 Mi woli lac pijtan jini mach bΛ laj q'ueleyic, la' lac pijtan ti' xuc'tile lac pusic'al.

26 Che' ja'el jini Espíritu mi' coltañionla che' c'uñonla, come mach la cujilic bajche' yom mi lac pejcan Dios. Jini Espíritu mi' c'ajtiben Dios ti wocol t'an chuqui yom ti lac tojlel che' woliyonla ti ajcΛn.

27 Dios mu' bΛ i wen q'uel lac pusic'al yujil chuqui yom jini Espíritu, come mi' c'ajtiben Dios ti wocol t'an cha'an mi' coltan i cha'año' bΛ che' bajche' yom Dios.

Mi' wen mΛjlel lac cha'an

28 La cujil mi' c'Λn Dios pejtelel chuqui tac mi' yujtel cha'an i wenlel jini mu' bΛ i c'uxbiñob Dios, jini pΛybilo' bΛ i cha'an che' bajche' tsi' wΛn ña'ta.

29 Come Dios tsi' wΛn yajca i cha'año' bΛ. Tsi' wΛn wa'chocoyob cha'an mi' yΛq'uentalob i pusic'al lajal bajche' i pusic'al i Yalobil cha'an mi' taj cabΛl i yijts'iñob jini ascuñl bΛ.

30 Dios tsi' p_λy_λ ja'el jini w_λn wa'chocobilo' b_λ i cha'an. Tsi' yotsa jini p_λybilo' b_λ i cha'an ti' wenta. Tsi' y_λq'ueyob i ñuclel jini tsa' b_λ i q'ueleyob ti toj.

31 ¿Chuqui yom mi lac sub, che' jini? Mi woli' coltañonla Dios, ¿majqui mi mejlel i contrajíñonla?

32 Dios ma'anic tsi' p'unta i Yalobil, pero tsi' y_λc' ti ch_λmel cha'añonla ti lac pejtelel. ¿Mach ba muq'uic i y_λq'ueñonla yic'ot Cristo pejtelel chuqui yom lac cha'an?

33 ¿Majqui mi mejlel i sub i mul jini yajc_λbilo' b_λ i cha'an Dios? Ma'anic majqui. Jini mu' b_λ i ñusabeñonla lac mul, mu' b_λ i yotsañonla ti' wenta jiñ_λch Dios.

34 Cristo Jesús tsa' ch_λmi cha'añonla. Tsa' tejchi ch'ojoyel ba'an ch_λmeño' b_λ. An ti' ñoj Dios ba' woli' c'ajtiben Dios laj colt_λntel. Jini cha'an ma'anic majqui mi mejlel i y_λc'onla ti tojmulil.

35 ¿Am ba chuqui mi mejlel i m_λct_λben i c'uxbiya Cristo ti lac tojlel? ¿Mejl ba lac wocol, mi laj c'ojol, mi lac tic'l_λntel, mi lac wi'ñal, mi che' ma'anic lac pislel, mi b_λb_λq'uen b_λ, mi espada? Ma'anic.

36 Come ts'ibubil: "Cha'añetla wolic ts_λns_λntel lojon ti pejtelel ora. Mic chujquel lojon che' ba-jche' tiñ_λme' cha'an mic ts_λns_λntel lojon", che'en.

37 Ti pejtelel ili wocol mi' wen m_λjlel lac cha'an, cha'an ti' p'_λt_λlel Jesús tsa' b_λ i c'uxbiyonla.

38-39 Come cujil ma'anic chuqui mi mejlel i m_λctan i c'uxbiya Dios che' mi lac ch_λmel o che' cuxulon tola, mi ángelob, mi yum_λlob, mi jini p'_λt_λlo' b_λ, mi jinic mu b_λ i yujtel w_λle, mi jinic mu' b_λ caj ti ujtel, mi chan tac b_λ, mi jinic am b_λ ti yebal, mi yan tac b_λ melbil tac b_λ. Ma'anic chuqui

mi mejlel i mactan i c'uxbiya Dios mu' bΛ lac taj ti lac Yum Cristo Jesús.

9

Mu' bΛ iyajcΛntel ti Dios

¹ Mic sub chuqui isujm ti Cristo. Ma'anic mic cha'len lot. Che'Λch mi' subeñon c pusic'al cΛntesΛbil bΛ cha'an jini Ch'ujul bΛ Espíritu.

² Wen ch'ijiyem c pusic'al. CabΛ mic cha'len pensar ti pejtelel ora.

³ Uts'at muq'uic c chojquel ti tojmulil cha'an mij coltan c pi'lob, come c'ux mi cubiñob, come c pi'lob lojon c bΛ, junlajal c ñojte'el lojon.

⁴ IsraelobΛch. Tsa' pΛjyiyob cha'an mi' yochelob ti' yalobil Dios. Tsa' tsictiyi i ñuclel Dios ti' tojlelob. Tsi' yubiyob jini trato bΛ t'an. Tsa' aq'uentyiyob jini mandar. Tsa' pΛsbentiyob bajche' yom mi' ch'ujutesañob Dios. Tsa' subentiyob chuqui mi caj i yΛq'uentelob.

⁵ Abraham yic'ot Isaac yic'ot Jacob jiñobΛch i ñojte'elob. I ñojte'elob Cristo ja'el. Jini cha'an i pi'lob i bΛ yic'ot Cristo, come tsi'q'uele pañimil Cristo ti' tojlelob. Cristo jiñach lac Dios am bΛ ti' wenta pejtelel chuqui tac an. La' sujbic ti uts'at ti pejtelel ora. Amén.

⁶ Puru isujm i t'an Dios. Mach lolomic tsi' yΛc'Λ i t'an, anquese mach i cha'añobic Dios pejtelel i p'olbal Israel.

⁷ Che' ja'el mach mero i yalobilobic Abraham pejtelel i p'olbal Abraham. Come ts'ijbibil: "I p'olbal Isaac jiñobΛch a walobilob".

8 Tsiquil che' jini: Mach i yalobilobic Dios pejtelel i p'olbal Abraham. Jini jach i yalobilob Abraham tsa' b_A tiliyob cha'an ti' t'an Dios jiñob_Ach mero i yalobilob.

9 Come jiñ_Ach jini t'an tsa' b_A subenti Abraham: "Ti yamb_A jab cha' talon. Mi caj i y_Ac' ti pañimil ch'iton b_A i yalobil Sara", che'en.

10 Mach cojic jach jini, pero Rebeca ja'el, che' b_A tsa' caji i cantaben i yalobil Isaac lac ñojte'el,

11 che' cantabilob to i yalobilob, che' maxto anic tsi' cha'leyob chuqui wen mi chuqui jontol, Dios tsi' sube Rebeca mi caj i yujtel che' bajche' tsi' w_An ña'ta Dios mu' b_A i yajcan majqui yom. Mach cha'anic wen b_A lac melbal mi' yajcañonla, pero cha'an yom i p_Ayonla.

12 Jini cha'an tsa' subenti Rebeca: "Jini ascuñ_Al b_A, i c'aba' Esaú, mi caj i melben i ye'tel jini ijts'iñ_Al b_A, i c'aba' Jacob", che'en.

13 Come ts'ijbubil: "Tsaj c'uxbi Jacob, tsac ts'a'le Esaú", che'en.

14 ¿Chuqui yom mi lac sub, che' jini? ¿Mach ba tojic Dios? Toj cu.

15 Come Dios tsi' sube Moisés: Mi caj c p'unten jini com b_A c p'unten. Mi caj c p_Asben i yutslel c pusic'al jini com b_A c p_Asben, che'en.

16 Tsiquil che' jini, Dios mi' p'unten jini yajc_Abil b_A i cha'an, mach cha'anic che' yom i pusic'al winic, mi cha'anic woli' wersa sajcan i p'unten. Mi' p'unten cha'an che'ach yom Dios.

17 I Ts'ijbujel Dios mi' y_Al chuqui tsa' subenti Faraón: "Tsac wa'chocoyet ti rey cha'an mic p_As c p'_At_Alel ti a tojel, cha'an mi' pujquel j c'aba' ti pejtelel pañimil", che'en Dios.

18 Tsiquil che' jini, Dios mi' p'untan majqui yom i p'untan. Mi' tsats'esaben i pusic'al majqui yom i tsats'esaben i pusic'al.

19 Jini cha'an mi caj a c'ajtibeñon: ¿Chucoch mi' chán ña'tan lac mul, che' jini? Come ¿majqui mi mejlel i tic' chuqui yom Dios? che'et.

20 ¿Chucoch che'i ma' cha'len t'an? ¿Majquiyet mu' bΛ a letsan a t'an ti' contra Dios? Jini melbil tac bΛ, ¿yom ba mi' suben xmeloñel: ¿Chucoch che' tsa' meleyon?

21 Jini xmel uc'um, ¿mach ba mejlic i c'Λn jini oc'ol bajche' yom? Tijunc'ojl oc'ol mi' mel jump'ejl uc'um mu' bΛ i c'Λjñel cha'an chuqui uts'at. Mi' mel yambΛ uc'um mu'bΛ i c'Λjñel cha'an jini mach bΛ wenic.

22 ¿Chuqui che' jini? Anquese yom Dios i pΛs i mich'ajel yic'ot i p'ΛtΛlel, wen jal tsi' cuchbeyob i mul jini tsa' bΛ i techbeyob i mich'ajel mu' bΛ caj i jisΛntelob.

23 Wen jal tsi' cuchbeyob i mul cha'an mi' yΛc' ti tsictiyel pejtelel i ñuclel ti' tojlel jini p'untabilo' bΛ i cha'an, yajcΛbilo' bΛ cha'an mi' tajob i ñuclel.

24 I pi'Λlonla come pΛybilonla i cha'an ja'el. Mach jinic jach israelob pΛybilib, pero jini gentilob ja'el.

25 Che' ja'el tsi' yΛlΛ ti' jun Oseas: "Mi caj c pejcañob tic cha'an jini mach bΛ c cha'añobic ti yambΛ ora. Mi caj c pejcan ti c'uxbibil bΛ c cha'an jini mach bΛ c'uxbibilic ti yambΛ ora.

26 Mi caj i yujtel ya' ba' tsa' subentiyob mach i cha'añobic Dios, ya'i mi caj i pejcΛntelob ti' yalobil jini cuxul bΛ Dios", che'en.

27 Isaías ja'el tsi' yΛlΛ cha'an Israelob: "Anquese lajal ti' tsicol i yalobilob Israel bajche' i ji'il colem

ñajb, lamital jach mi caj i coltalantelob.

²⁸ Ti ora jach lac Yum mi caj i junyajlel cha'len meloñel ti pejtelel pañimil", che'en.

²⁹ Che' bajche' ts'i' wʌn alʌ Isaías: "Machic ts'i' cʌybeyonla la calobilob jini lac Yum, jiñʌch i Yum cablob, lajal tsa' jisʌntiyonla bajche' jini año' bʌn ti Sodoma yic'ot ti Gomorra", che'en.

Aq'uebilob toj bʌn i pusic'al cha'an ts'i' ñopoyob

³⁰ ¿Chuqui yom mi lac sub, che' jini? Jini gentilob mach bʌn anic ts'i' sʌclayob toj bʌn i pusic'al tsa' aq'uentyiyob. Jiñʌch toj bʌn i pusic'al aq'uebilob cha'an ts'i' ñopoyob.

³¹ Pero jini israelob tsa' bʌn i ñopo i tajob toj bʌn i pusic'al cha'an ti' jac'ol mandar ma'anic tsa' mejli i jac'ob jini mandar ti ts'ʌcal.

³² ¿Chucocoh? Come ts'i' sʌclayob toj bʌn i pusic'al cha'an ti' jac'ol mandar. Ma'anic ts'i' sʌclayob toj bʌn i pusic'al mu' bʌn i yʌq'uentalob jini mu' bʌn i ñopob. Tsa' yajliyob ti jini xajlel ba' mi' jats'ob i yoc.

³³ Che' bajche' ts'ibubil: "Awilan, mi cʌc' ti Sion jump'ejl Xajlel ba' mi' jats'ob i yoc winicob, jump'ejl Xajlel mu' bʌn i yʌc'ob ti yajlel. Jini mu' bʌn i ñop jini Xajlel ma'anic mi caj i yubin quisin", che'en.

10

¹ Quermanojob, mij c'ajtiben Dios ti oración cha'an mi' coltalantelob israelob. Jiñʌch com bʌn ti pejtelel c pusic'al.

² Come mic sub ti isujm, anquese ch'ejlob cha'an Dios, mach yujilobic chuqui yom Dios.

³ Come mach yujilobic bajche' mi lac taj toj bʌn lac pusic'al ti Dios. Jini cha'an woli' ñopob

i bajñel wa'chocoñob i b_λ ti toj. Ma'anic tsi' peq'uesayob i b_λ cha'an mi' ch'λmob ti' wenta i colt_λntel chajp_λbil b_λ i cha'an Dios.

⁴ Come ti Cristo tsa' ts'λctiyi i c'λjñibal mandar, come mi' y_λq'uentel toj b_λ i pusic'al majqui jach mi' ñop.

⁵ Moisés tsi' y_λl_λ bajche' mi' tajob toj b_λ i pusic'al cha'an ti' jac'ol jini mandar. Tsi' y_λl_λ: "Jini winic mu' b_λ i jac' ti ts'λc_λl jini mandar cuxul mi caj i yajñel", che'en.

⁶ Pero yamb_λy_λch i sujmler jini toj b_λ lac pusic'al mu' b_λ la c_λq'uentel che' mi lac ñop. Mi' y_λl: Mach a w_λl ti a pusic'al: "¿Majqui mi caj i letsel majlel ti panchan?" (cha'an mi' p_λy jubel Cristo).

⁷ Mach a w_λl: "¿Majqui mi caj i jubel ochel ti' yajñib chameño' b_λ?" (cha'an mi' p_λy loq'uel Cristo ba'an chameño' b_λ).

⁸ Pero mi' y_λl: "L_λc'_λl an jini t'an ba' añet. An ti a wej, an ti a pusic'al ja'el". Jíñlch jini wen t'an mu' b_λ lac sub cha'an mi la' ñop.

⁹ Mi tsa' subu ti a wej a Yum_λch Jesús, mi tsa' ñopo ti a pusic'al tsa'ix i teche loq'uel Dios ba'an chameño' b_λ, mi caj a colt_λntel.

¹⁰ Come ti lac pusic'al mi lac ñop. Che' jini, mi la c_λq'uentel toj b_λ lac pusic'al. Ti la quej mi lac sub che' ñopol lac cha'an. Che' jini, mi laj colt_λntel.

¹¹ Come i Ts'i_λbujel Dios mi' y_λl: "Jini mu' b_λ i ñop lac Yum Jesús ma'anic mi caj i yubin quisin", che'en.

¹² Come junlajalob_λch judíojob yic'ot griegojob come juntiquil jach lac Yum. Jíñlch i Yum pejtelel winicob. Mi y_λq'ueñob i yutslel i pusic'al pejtelel mu' b_λ i pejcañob.

13 Come majqui jach mi' pejcan lac Yum ti' c'aba' mi taj i colt^λntel.

14 ¿Bajche' mi mejlel i pejcañob lac Yum winicob x'ixicob che' maxto anic tsi' ñopoyob? ¿Bajche' mi mejlel i ñopob lac Yum che' max to anic tsi' yubibe-yob i t'an? ¿Bajche' mi mejlel i yubiñob mi ma'anic majqui mi' subeñob?

15 ¿Bajche' mi mejlel i cha'leñob subt'an mi mach chocbilobic majlel? Come ts'ijbubil: “¡Wen i t'ojol jax i yoc jini mu' b^λ i subob jini wen t'an mu' b^λ i y^λq'ueñonla i ñ^λch'tile lac pusic'al!” che'en.

16 Mach ti pejtelobic tsi' jac'ayob jini wen t'an, come Isaías tsi' y^λl^λ: “C Yum, ¿majqui tsi' ñopo jini tsa' b^λ c subeyob lojon?” che'en.

17 Mi lac ñop chuqui mi la cubin. Mi la cubin i t'an Cristo che' mi lac subentel.

18 Mij c'ajtibeñetla: ¿Mach ba tsa'ic i yubiyob? Tsa' cu. Tsa' pam pujqui i t'an ti pejtelel pañimil. C'λ^λl ba' jax^λl i lum tsa' pam pujqui i t'añob.

19 Mic cha' c'ajtibeñetla: ¿Mach ba anic tsi' ch'ambabayob isujm jini israelob? Ñaxan Moisés tsi' subu jini tsa' b^λ i y^λl^λ Dios: “Mi caj j coltan yaño' b^λ mach b^λ c cha'añobic cha'an mic techbeñetla ts^λyts^λyña b^λ la' pusic'al. Mi caj j coltan jini mach b^λ añobic i ña't^λbal cha'an mic techbeñetla la' mich'ajel”. Che' tsi' y^λl^λ Dios, che'en Moisés.

20 Ch'ejl i pusic'al Isaías tsi' subu i t'an Dios ja'el. Tsi' y^λl^λ: “Tsa' tajleyon cha'an winicob x'ixicob mach b^λ anic tsi' sajcayoñob. Tsa c^λc'^λ c b^λ ti c^λjñel cha'an jini mach b^λ anic tsi' ña'tayob i c^λñon”, che'en Dios.

21 Pero cha'an israelob tsi' y^λl^λ: “Ti pejtelel q'uin

wolic p^λyob tij c'^λb winicob x'ixicob mach b^λ yu-jilobic i jac'ol. Mi' contraj^ñob c t'an", che'en.

11

A ñob to Israelob yajc^λbilo' b^λ i cha'an Dios

¹ Mij c'ajtibeñetla, che' jini: ¿Tsa' ba chojquiyob ti Dios jini winicob x'ixicob i cha'año' b^λ Dios? Ma'anic. Come joñon i p'olbalon Israel ja'el, i p'olbalon Abraham, i p'olbalon Benjamín.

² Dios ma'anic tsi' c^λya^λ i winicob tsa' b^λ i w^λn c^λñ^λyob. ¿Mach ba la' wujilic chuqui tsi' y^λla^λ i Ts'ibujel Dios cha'an Elías? Tsi' c'ajtibe Dios ti wocol t'an cha'an mi' contrajin israelob.

³ Tsi' y^λla^λ: "C Yum, tsa'ix i ts^λnsayob x'alt'año^λ a cha'an. Tsa'ix i jemeyob i yaj^ñib tac ba' ma' w^λaq'uentel a majtan. C bajñel jax tsa' c^λleyon. Yom i ts^λnsañoñob", che'en Elías.

⁴ ¿Bajche' tsi' jac'be Dios? Tsi' y^λla^λ: "Wolij c^λntan ojlil i wax^λclujumbajc' (7000) winicob mach b^λ anic tsi' ñocchocoyob i b^λ ba'an Baal", che'en.

⁵ Che' ja'el c'^λlal w^λle aña^λ to israelob yajc^λbilo' b^λ i cha'an Dios ti' yutslel i pusic'al.

⁶ Dios tsi' yajcayob ti' yutslel i pusic'al, mach cha'anic wen b^λ i melbalob. Tsa'ic i yajcayob cha'an wen b^λ i melbalob, jiñ^λch i tojol i ye'tel, mach i majtanic.

⁷ Ña'tan, che' jini, jini israelob ma'anic tsi' tajayob chuqui tsi' sajcayob. Jini yajc^λbilo' b^λ tsi' tajayob. Tsa' ts^λts'es^λbentiyob i pusic'al yaño' b^λ.

⁸ Che' bajche' ts'ibubil: "Dios tsi' yotsayob ti tonto c'^λlal w^λle, cha'an ma'anic mi' c'otelob i

wut, cha'an ma'anic mi' yubiñob t'an ti' chiquin", che'en.

⁹ David ja'el ts'i' yal: "La' pantiyic ti yac yilal jini wen tac bΛ i cha'añob cha'an mi' chujquelob, cha'an mi' yajlelob, cha'an mi' tajob i q'uxel i mul.

¹⁰ La' yajpic i wut cha'an ma'anic mi' c'otel. C'uchchocobeñob i pat ti pejtelel ora", che'en.

Tsi' tajayob i coltæntel gentilob

¹¹ Mij c'ajtibeñetla, che' jini. ¿Tsa' ba i jats'ayob i yoc cha'an mi' junyajlel yajlelob? Ma'anic. Pero cha'an ts'i' jats'ayob i yoc israelob ts'i' tajayob i coltæntel gentilob. Jini cha'an tsa' techbentiyob tsaytsayña jax bΛ i pusic'al israelob cha'an tsa' coltæntiyob gentilob, come yomob i coltæntel ja'el.

¹² Mi ts'i' tajayob chuqui wen pejtelel año' bΛ ti pañimil cha'an ts'i' jats'ayob i yoc israelob, mi ts'i' tajayob chuqui wen jini gentilob ja'el cha'an ts'i' satayob chuqui wen jini israelob, c'ax cabΛ mi caj i tajob chuqui wen che' mi' cha' ochelob.

¹³ Mic pejcañetla gentilet bΛ la, come chocbilon majlel ti subt'an ti' tojlel gentilob. Mic ña'tan wen ñuc que'tel.

¹⁴ Come ti pejtelel c pusic'al com c techbeñob tsaytsayña bΛ i pusic'al c pi'ñlob cha'an mij coltan lamital cha'an mi' tajob i wenlel ti Dios.

¹⁵ Mi cabΛ ts'i' tajayob i coltæntel ti Dios jini gentilob che' bΛ ts'i' tats'ayob i bΛ jini israelob, ¿chuqui mi caj i yujtel che' mi' cha' melob i bΛ yic'ot Dios jini israelob? Mi caj i cha' cuxtayelob jini chameño' bΛ.

16 Come jini Abraham yic'ot jini x'alt'anob, i cha'añobʌch Dios. Che' ja'el i p'olbalob, come mi ch'ujul i wi' te', che' ja'el i c'ʌb tac.

17 Tsa' jajqui loq'uel lamital i c'ʌb te'. Jatet i c'ʌbet yambʌ olivo te' mach bʌ anic i c'ʌjñibal, yilol jach bʌ tsa' coli ti mate'el. Tsa' otsʌntiyet ba' tsa' jajqui loq'uel i c'ʌb. Tsa' taja a p'ʌtʌlel ti' wi' yic'ot ti' yetsel jini wen bʌ olivo te'.

18 Mach a sub a bʌ ti ñuc ti' contra i c'ʌb te' tsa' bʌ jajqui loq'uel. Mi tsa' subu a bʌ ti ñuc, ña'tan ma'anic wola' wʌq'uen i p'ʌtʌlel i wi' tac jini te'. Jini i wi' tac mi' yʌq'ueñet a p'ʌtʌlel.

19 Mi caj a wʌl: Tsa' jajqui loq'uel lamital i c'ʌb tac cha'an mi mejlel cotsʌntel, che'et.

20 Melelʌch. Tsa' jajqui loq'uel come ma'anic tsi' ñopoyob. Jatet ma' cʌytʌl ba' ochemet cha'an jach tsa' ñopo. Mach a q'uel a bʌ ti ñuc. Cha'len bʌq'uen.

21 Dios tsi' jacʌ loq'uel lamital jini mero i c'ʌb te'. Mach to'o che'ic jach tsi' q'uele. Mach to'o che'ic jach mi caj i q'uelet ja'el.

22 Ña'tan, che' jini, i yutslel i pusic'al Dios yic'ot i mich'ajel. Ña'tan i mich'ajel ti' tojlel jini tsa' bʌ yajliyob. Ña'tan i yutslel i pusic'al ti a tojlel mi xuc'ul ma' wajñel ti' yutslel i pusic'al. Machic jini, jatet ja'el mi caj a tsejpel loq'uel.

23 Jini tsa' bʌ jajqui loq'uel mi caj i cha' otsʌntelob mi tsi' sutq'uiyob i bʌ cha'an mi' ñopob Dios, come Dios mi mejlel i cha' otsañob.

24 Jatetla tsa' otsʌntiyetla ti jini wen bʌ olivo te' anquese tsa' tsejpiyetla loq'uel ti juntejc olivo te' mach bʌ anic i c'ʌjñibal, yilol jach bʌ tsa' coli ti mate'el. Mi tsa' mejliyetla ti ochel che' mach i

c'abeticla, isujm mi mejlel ti cha' ochel jini mero i c'ab olivo te' tsa' b_λ jajqui tac loq'uel.

Mi caj i coltalob israelob

25 Hermanojob, yom mi la' ña'tan jini t'an mach b_λ tsictiyemic ti yamb_λ ora, ame ñuquic mi la' lon q'uel la' b_λ ti la' bajñel pusic'al. Tsa' tsatsayob i pusic'al lamital israelob jinto ts'acal mi' yochelob jini gentilob.

26 Che' jini, pejtelel israelob mi caj i coltalob che' bajche' ts'ibubil: "Tal juntiquil xColtaya loq'uem b_λ ti Sion. Mi caj ijisaben i jontolil i p'olbal Jacob.

27 Jiñach xuc'ul b_λ c t'an tsa' b_λ c subeyob mu' b_λ caj i ts'actiyel che' mic loc'sabeñob i mul", che'en Dios.

28 Wale jini israelob woli' contrajínob Dios cha'an jini wen t'an cha'an mi' tajob i coltalob jini gentilob, pero c'uxbibilob ti Dios, come i p'olbalob Jacob.

29 Dios ma'anic mi' q'uestan i pusic'al che' mi' yaq'ueñonla lac majtan. Ma'anic mi' q'uestan i pusic'al che' mi' p_λyonla.

30 Ti yamb_λ ora jatetla ja'el tsa' la' ñusa Dios. Wale tsa'ix p'untantiyetla cha'an ma'anic tsi' ñopoyob israelob.

31 Pero wale jini israelob tsa' b_λ i ñusayob Dios mi mejlel i cha' p'untantebol che' bajche' tsa' p'untantiyetla.

32 Dios tsi' cayayob ti mulil pejtel winicob x'xicob cha'an mi' p_λsbeñob i yutslel i pusic'al ti pejtelelob.

³³ Wen cab_λ i yutslel i pusic'al Dios. Ma'anic i p'isol i ña't_λbal yic'ot i pusic'al. Mach mejlic laj c_λmben i ña't_λbal. Mach mejlic lac ch'_λmben isujm jini mu' b_λ i mel.

³⁴ ¿Am ba majch tsi' c_λmbe i pusic'al Dios? ¿Am ba majch tsi' c_λntesa?

³⁵ ¿Am ba majch tsi' y_λq'ue Dios i majtan cha'an mi' cha' ch'_λm i q'uexol?

³⁶ Come ch'oyol ti Dios pejtelel chuqui tac an. Ti pejtelel c_λntabil i cha'an Dios. I cha'añ_λch Dios ti pejtelel. La' sujbic i ñucel Dios ti pejtelel ora. Amén.

12

La' la c_λq'uen lac b_λ Dios

¹ Jini cha'an hermanojob, a wocolic mic subeñetla cha'an tsi' p'untayetla Dios, aq'uenla Dios la' b_λc'tal che' bajche' ts_λns_λbil b_λ i majtan Dios anquese cuxulet to la. Jiñ_λch ch'ujul b_λ i majtan Dios, uts'at b_λ mi' q'uel. Jiñ_λch i ch'ujutes_λtel Dios ti isujm.

² Mach mi la' mel bajche' mi' melob jini año' b_λ ti pañimil. La' q'uextiyic la' pusic'al ti tsijib cha'an mi la' c_λn chuqui yom Dios. Jiñ_λch wen tac b_λ yic'ot ts'_λc_λl tac b_λ mu' b_λ i mulan.

³ Ti' yutslel i pusic'al Dios tsa' b_λ aq'uentyon, mic subeñetla ti jujuntiquiletla: Mach a lon ña'tan ti a pusic'al ñumen an a ñucel bajche' an. Ti' p'isol jach bajche' tsi' y_λq'ueyet a ñop Dios, ña'tan ti toj a ñucel ti jujuntiquiletla.

⁴ Ti lac b_λc'tal an cab_λ chucbil tac b_λ. Mach junchajpic jach i c'_λjñibal jini chucbil tac b_λ.

5 Che' ja'el joñonla anquese cabalonla, jump'ejl jach lac b_λc'tal ti Cristo. Lac tem cha'añ_λch lac b_λ.

6 Mach junchajpic jach laj c'ajñibal tsa' b_λ aq'uentiyonla ti' yutslel i pusic'al. Mi an laj c'ajñibal cha'an mi lac sub t'an, la' lac sub ti pejtelel lac pusic'al che' bajche' tsi' y_λq'ueyonla lac ñop Dios.

7 Mi cha'añ_λch mi laj coltan lac pi'lob, la' laj coltañob. Jini yujil b_λ c_λntesa, la' i cha'len c_λntesa.

8 Jini mu' b_λ i ñuq'ues_λben i pusic'al i pi'lob, la' i ñuq'ues_λbeñob. Jini mu' b_λ i y_λc' i chub_λ'an la' i y_λc' ti pejtelel i pusic'al. Jini am b_λ i ye'tel la' i wen mel i ye'tel. Jini mu' b_λ i cha'len p'untaya la' i cha'len ti' tijicñayel i pusic'al.

C'uxbiya

9 Cha'lenla c'uxbiya ti isujm. Ts'a'lenla jontolil. Mach mi la' c_λy i melol chuqui tac wen.

10 C'uxbin la' b_λ come la' pi'� la' b_λ, i yijs'iñetla Cristo. Yom ñumen ñuc mi la' q'uel la' pi'lob bajche' mi la' bajñel q'uel la' b_λ.

11 Mach yomic ts'ubetla. Yom ch'ejletla ti jini Espíritu. Cha'lenla i ye'tel lac Yum.

12 Yom tijicñayetla ti la' pijtaya. Yom xuc'uletla ti la' wocol. Pejcanla Dios ti pejtelel ora.

13 Coltanla i cha'año' b_λ Dios ti pejtelel chuqui tac anto yom i cha'añob. We'sañob ti la' wotot.

14 Aq'ueñob i yutslel la' t'an jini mu' b_λ i tic'lañetla. Ac'la i yutslel la' t'an, mach mi la' cha'len p'ajoñel.

15 Yom tijicñayetla yic'ot jini tijicñayo' b_λ. Cha'lenla uq'uel yic'ot jini mu' b_λ i cha'leñob uq'uel.

16 Ajñenla ti jump'ejl la' pusic'al yic'ot la' pi'lob. Mach mi la' q'uel la' b_A ti ñuc. Ajñenla yic'ot jini utso' b_A. Mach mi la' lon ña'tan cabl la' bajñel pusic'al.

17 Mach mi la' q'uextan jontolil. Ña'tan la' mel chuqui toj ti' wut pejtelel winicob x'xicob.

18 Cha'lenla wersa cha'an ñach'� mi la' wajñel yic'ot pejtelel winicob x'xicob.

19 C'uxbibilet b_A la, mach mi la' bajñel q'uextaben jontol b_A i melbal la' pi'lob. La' i q'uextabenob Dios ti' mich'ajel. Come ts'ijbubil: "Joñon mij q'uextan jontolil. Joñon mi c_Aq'ueñob i tojol i mul", che'en lac Yum.

20 Jini cha'an m_Ac'lan la' contra mi an i wi'ñal. Aq'uen chuqui mi' jap mi an i tiquin ti'. Che'ach mi caj a wen techben i quisin.

21 Mach a w_Ac' a b_A ti' jac'ol jontolil. Mele chuqui wen cha'an mi' m_Ajlel a cha'an.

13

Jac'benla año' b_A i ye'tel

1 Ti pejteleletla jac'benla i t'an jini año' b_A i ye'tel ti pañimil, come ch'oyolach jini e'tel ti Dios. Dios ts'i' wa'choco jini año' b_A i ye'tel.

2 Jini cha'an, jini mu' b_A i ñusabenob i t'an año' b_A i ye'tel, mi' ñusan jini wa'chocobilo' b_A i cha'an Dios. Jini mu' b_A i ñusañob t'an mi caj i tojob i mul.

3 Jini mu' b_A i cha'len chuqui wen ma'anic mi' cajel ti b_Aq'uen ti' tojlel año' b_A i ye'tel, jini jach mu' b_A i cha'len jontolil. Mi mach a womic mi' tejchel a b_Aq'uen ti' tojlel am b_A i ye'tel chan mele chuqui wen. Che'jini, uts'at mi caj i q'uelet.

4 Come jini am b_λ i ye'tel i winic_λch Dios cha'an mi' c_λntañet. Mi wola' mel jontolil, cha'len b_λq'uen come mach lolomic jach an i yespada. An i ye'tel, aq'uebil b_λ i cha'an Dios, cha'an mi y_λq'uen i toj i mul jini mu' b_λ i cha'len jontolil.

5 Jini cha'an yom mi lac jac'ben i mandar, mach cojic jach cha'an mach mi' tajonla i mich'ajel Dios, pero cha'an ma'anic mi' cajel ti t'an lac pusic'al.

6 Jini cha'an mi la' w_λc' tojoñel ja'el come jini año' b_λ i ye'tel, i winicob_λch Dios che mi' ch_λn melob jini e'tel.

7 Aq'ueñob ti pejtelelob chuqui an ti la' wenta. Aq'uenla tojoñel ti chajp ti chajp jini mu' b_λ i ch'_λmob tojoñel. B_λc'ñanla jini yom b_λ mi la' b_λc'ñan. Q'uelela ti ñuc jini yom b_λ mi la' q'uel ti ñuc.

Yom c'uxbiya come l_λc'_λlix i yorajlel

8 Tojo la' bet ti pejtelel. Pero an yamb_λ junchajp b_λ la' bet cha'an mi la' ch_λn c'uxbin la' b_λ, come jini mu' b_λ i c'uxbin i pi'_λlob ts'_λc_λl mi' jac' jini mandar.

9 Come mi' y_λl jini mandar: "Mach a cha'len ts'i'lel, mach a cha'len ts_λnsa, mach a cha'len xujch', mach a ts_λjyun chub_λ'an_λ", che'en. Jini mandar tac yic'ot pejtelel yan tac b_λ mandar mi' ts'_λctiyel che' mi lac jac' ili jump'ejl mandar: "C'uxbin a pi'_λlob che' bajche' ma' bajñel c'uxbin a b_λ".

10 Jini mu' b_λ i c'uxbin i pi'_λlob ma'anic chuqui mi' cha'len ti' contrajob. Jini cha'an che' mi lac cha'len c'uxbiya ts'_λc_λl mi lac jac' jini mandar.

11 Melela jini. Come la' wujil i yorajlelix w_λle. Yomix mi lac ch'ojoyel ti w_λyel come c'ax l_λc'_λlix laj colt_λntel come anix ora tsa' caji lac ñop.

¹² Yomax ñumel jini ac'lel. Talix jini q'uin. La' laj c^{ay} i ye'tel ic'yoch'an b^{la} pañimil. La' lac l^{apben} i s^{ac}cel pañimil i wenta lac m^{act}jib.

¹³ La' lac cha'len x^{ambal} ti uts'at che' bajche' ti q'uiñil. Mach yomic leco b^{la} q'uiñijel, mi y^{ac}'ajel, mi ts'i'lel, mi jontolil, mi leto. Mach yomic ts^{aytsay}ña b^{la} lac pusic'al cha'an i wenlel lac pi'^{lob}.

¹⁴ C'ajtibenla lac Yum Jesucristo cha'an uts'at mi la' wajñel. Mach yomic mi la' ch^{an} ña'tan chuqui yom la' tsucul pusic'al cha'an mi la' jac'ben i colosojlel.

14

Jini mach b^{la} wolic i ñop ti pejtelel i pusic'al

¹ Jini mach b^{la} wolic i ñop ti pejtelel i pusic'al p^{ay}la ochel ti la' wotot. Mach mi la' p^{ay} ochel cha'an mi la' c^{alax} pejcan la' b^{la} cha'an chuqui woli la' bajñel ña'tan ti la' pusic'al.

² Juntiquil winic mi' ña'tan uts'at mi laj c'ux pejtelel chuqui an. Yamb^{la} maxto b^{la} c^{antesabilic} mi' lon ñop an tic'bil tac b^{la} i b^{la} ñ^{ac}'^{la}.

³ Jini mu' b^{la} i c'ux pejtelel chuqui an, mach i ts'a'len jini mach b^{la} anic mi' c'ux. Jini mach b^{la} anic mi' c'ux mach mi' lon al ti' pusic'al an i mul jini mu' b^{la} i c'ux, come ochem ti Dios.

⁴ ¿A wenta ba cha'an ma' melben i winic yamb^{la} yumal? I wentaj^{ach} i yum cha'an mi' q'uel mi xuc'ul o mi mach xuc'ulic. Lac Yum mi caj i q'uel ti xuc'ul i winic come an i p'^{at}lel lac Yum cha'an mi' xuc'chocon.

⁵ An winic ñumen ñuc b^{la} mi' q'uel jump'ejl q'uin bajche' yamb^{la}. Yamb^{la} winic junlajal mi' q'uel

pejtelel q'uin. Ti jujuntiquil la' i ña'tan ti jump'ejl i pusic'al bajche' yom.

⁶ Jini mu' bΛ i mel q'uin mi' mel q'uin cha'an mi' ñuq'uesan lac Yum. Jini mach bΛ anic mi' mel q'uin mi' nuq'uesan lac Yum ja'el che' ma'anic mi' mel q'uin. Jini mu' bΛ i cha'len we'el mi' cha'len we'el cha'an mi' ñuq'uesan lac Yum. Mi' suben Dios wocolix i yΛlΛ. Jini mach bΛ anic mi' cha'len we'el mi' ñuq'uesan lac Yum che' ma'anic mi' cha'len we'el. Mi' suben Dios wocolix i yΛlΛ.

⁷ Ma'anic majch cuxul cha'an i bajñel jach yom. Ma'anic majch mi' chΛmel cha'an i bajñel jach yom.

⁸ Mi cuxulonla, cuxulonla cha'an mi' q'uejlel ti ñuc lac Yum. Mi woli lac chΛmel, woli lac chΛmel cha'an mi' q'uejlel ti ñuc lac Yum. Jini cha'an mi cuxulonla, o mi woli lac chΛmel, i cha'añonla lac Yum.

⁹ Tsa' chΛmi Cristo, tsa' cha' ch'ojoyi. Cuxul tsa' cha' ajni cha'an mi' yochel ti' yum jini chΛmeño' bΛ yic'ot jini cuxulo' bΛ.

¹⁰ Jatet ¿chucoch wola' q'uel ti xmulil a wer-mano? Come ti lac pejtelel mi caj lac wa'tal ba' mi' melonla Dios.

¹¹ Come ts'ijbubil: "Cha'an tic bajñel p'ΛtΛlel, che'en lac Yum, ti pejtelel winicob x'ixicob mi caj i ñiocchocoñob i bΛ tic tojel. Ti pejtelelob mi caj i subob i ñuclel Dios", che'en.

¹² Jini cha'an ti jujuntiquilonla mi caj lac sub lac bΛ ti' tojel Dios.

¹³ Che' jini, mach yomix mi lac chΛn q'uel ti xmulil lac pi'Λlob. La' laj q'uel lac bΛ cha'an ma'anic mi lac yΛsan ti mulil lac pi'Λlob.

¹⁴ Ma'anic chuqui bibi' ti' bajñelil. Cujil, come tsa' pasbentiyon ti lac Yum Jesú. Bibi' jach ti' wut jini winic mu' ba i q'uel ti bibi'.

¹⁵ Mi wola' techben i ch'ijiyemlel i pusic'al a wermano cha'an chuqui tac ma' c'ux, ma'anic wola' c'uxbin bajche yom. Tsa' chami Cristo cha'an a wermano. Mach a wac' ti jilel cha'an chuqui tac ma' c'ux.

¹⁶ Wen ña'tan bajche' yom ma' mel ame q'uejlic ti jontolil chuqui tac ma' q'uel ti uts'at.

¹⁷ Come ti' yumantel Dios ma'anic mi coltañonla we'elal yic'ot uch'el. Mi' coltañonla toj ba lac pusic'al yic'ot i ñach'tilel yic'ot i tijicñayel lac pusic'al ch'oyol ba ti Ch'ujul ba Espíritu.

¹⁸ Jini mu' ba i taj i c'ajñibal ti Espíritu cha'an mi' melben i ye'tel Cristo, mi' q'uejlel ti uts'at ti' wut Dios yic'ot ti' wut winicob.

¹⁹ La' lac ña'tan chuqui tac yom cha'an ñach'al mi la cajñel cha'an mi' lac p'atesben lac ba lac pusic'al.

²⁰ Mach a jisaben i ye'tel Dios cha'an chuqui tac jach ma' c'ux. Melel, sac pejteler chuqui tac an. Jiñach jontolil mi an winic mu' ba i yac' ti yajlel i yermano cha'an chuqui tac jach mi' c'ux.

²¹ Mach ma' mel chuqui tac mi' yasan ti mulil a wermano. Mach ma' techben tile bixel ba i pusic'al o mi yamba wocol. Uts'at ma' cay a c'ux we'elal o mi vino o mi yan tac ba mu' ba i jisaben i xuc'tilel i pusic'al.

²² Mi an chuqui wola' ñop, ñopo ti' xuc'tilel a pusic'al ti' wut Dios. Tijicñ a jini mach ba anic mi' tejchel tile bixel ba i pusic'al cha'an i melbal mu' ba i q'uel ti uts'at.

23 Jini am b_Λ tile bixel b_Λ i pusic'al cha'an we'el_Λ mi' taj i mul mi ts'i' c'uxu, come mach ti jump'ejlic i pusic'al ts'i' c'uxu. Chuqui jach mi lac mel che' mach ti jump'ejlic lac pusic'al, jiñ_Λch mulil.

15

1 Mi p'_Λt_Λlonla yom mi laj cuchbeñob i sajtemal jini tile bixelo' b_Λ i pusic'al. Mach yomic mi lac mel chuqui yom lac bajñel pusic'al.

2 Ti jujuntiquilonla la' lac mel chuqui mi' muñañob lac pi'_Λlob cha'an mi' p'_Λt'añob, cha'an mi' tajob i wenlel.

3 Come Cristo ma'anic ts'i' mele chuqui yom i bajñel pusic'al, che' bajche' ts'ijbubil: "Che' b_Λ ts'i' y_Λ'leyetob, ts'i' y_Λ'leyoñob", che'en.

4 Jini ts'ijbubil b_Λ ti wajali tsa' ts'ibunti cha'an mi laj c_Λntes_Λntel. I Ts'ijbujel Dios mi y_Λq'ueñonla i xuc'tilel yic'ot i ñuq'ues_Λntel lac pusic'al cha'an mi lac pijtan jini tal to b_Λ.

5 Jini Dios mu' b_Λ i y_Λq'ueñonla i xuc'tilel yic'ot i ñuq'ues_Λntel lac pusic'al la' i y_Λq'ueñetla la' tem ajñel ti jump'ejl jach la' pusic'al che' bajche' yom Cristo Jesú.

6 Che' jini, ti jump'ejl la' pusic'al mi mejlel la' tem tsictesan i ñuclel Dios, i Tat lac Yum Jesucristo.

Jini wen t'an ti' tojlel gentilob

7 Jini cha'an p'untan la' b_Λ che' bajche' Cristo ts'i' p'untayetla cha'an mi' ñuq'ues_Λntel Dios.

8 Come mic subeñetla tsa' tili Cristo Jesú i coltan jini tsepbilo' b_Λ i p_Λch_Λlel cha'an mi y_Λc' ti tsictiyel isujm_Λch Dios, cha'an ja'el mi' ts'_Λctesan jini t'an tsa' b_Λ subentiyob lac ñojte'el,

9 cha'an ja'el mi' tsictes^λbeñob i ñuclel Dios jini gentilob tsa' b^λ p'unt^λntiyob ti Dios, che' bajche' ts'ijbubil: "Jini cha'an mi caj c sub a ñuclel ti' tojlel gentilob mi caj j c'^λyibeñet a c'aba", che'en Cristo.

10 Ts'ijbubil ja'el: "Tijicñesan la' pusic'al gentilet b^λ la yic'ot i cha'año' b^λ Dios".

11 Ts'ijbubil ja'el: "Subula i ñuclel lac Yum pejtelel gentilet b^λ la. La' i subob i ñuclel ti pejtelel lum".

12 Tsi' y^λla Isaías ja'el: "Mi caj i tilel i p'olbal Isaí. Mi caj i tech i yum^λntel ti' tojlel gentilob mu' b^λ caj i pijtañob", che'en.

13 Jini Dios mu' b^λ i y^λq'ueñonla lac pijtaya che' mi lac ñop, la' i bujt'esan la' pusic'al ti' tijicñayel yic'ot i ñ^λch'tilel cha'an mi la' wen pijtan ti' p'^λt^λlel Ch'ujul b^λ Espíritu.

14 Quermanojob cujil ti isujm, an cab^λ i yutslel la' pusic'al yic'ot la' ña't^λbal. La' wujil bajche' yom mi la' xic'ben la' b^λ ti uts'at.

15 Ch'ejl c pusic'al tsac ts'ijbubeyetla chuqui yom mi la' cha' ña'tan. Ch'ejlon cha'an tsa' aq'uentyion que'tel ti Dios

16 yic'ot i yutslel i pusic'al cha'an mic sub Cristo Jesús ti' tojlel gentilob. Mic subeñob i wen t'an Dios cha'an mi c^λq'uen Dios jini gentilob cha'an i majtan. Jiñ^λch yom b^λ i ch'^λam Dios, jini s^λq'ues^λbilo' b^λ ti Ch'ujul b^λ Espíritu.

17 Ti Cristo Jesús mij q'uel c b^λ ti ñuc cha'an que'tel aq'uebilon ti Dios.

18 Come ma'anic chuqui com c tsictesan, cojach jini tsa' b^λ i mele Cristo che' b^λ tsi' c'^λñ^λ c t'an yic'ot c melbal cha'an mi' jac'ob gentilob.

19 Tsi' pasa ñuc bla i yejtal i p'atlel yic'ot blabaq'uen tac bla ti' p'atlel Ch'ujul bla Espíru. Che' jini, tsa'ix c laj subu i wen t'an Cristo c'all*ti* Jerusalén, c'all*ti* Ilírico.

20 Che'ach tsac cha'le wersa c sub jini wen t'an ba' maxto subilic i c'aba' Cristo ame wolic c cha' sub ba' tsi' ñaxan subu yambla winic.

21 Come ts'ijbubil: "Mi caj i c'otel i wut winicob mach bla anic tsa' subentiyob i sujmlel Cristo. Winicob maxto bla anic tsi' yubiyob mi caj i ch'ambeñob isujm", che'en.

Pablo yom majlel ti Roma

22 Jini cha'an cabal tsa' tijq'uiyon che' bla tsac ña'ta majlel ba' añetla.

23 Wale ma'anix que'tel ilayi ti ili lum tac. Anix cabal jab com majlel ba' añetla.

24 Baqui ora mic majlel ti España com j q'ueletla che' mic ñumel ba' añetla. Com ja'el mi la' pi'leñon majlel ba' samiyon che' bla tsa'ix c jula'tayetla.

25 Wale mic majlel ti Jerusalén cha'an mic ch'ambeñob majlel i coltantel i cha'año' bla Dios.

26 Come jini año' bla ti Macedonia yic'ot ti Acaya tsi' yac'ayob ofrenda ti' yutslel i pusic'al cha'an i cha'año' bla Dios ti Jerusalén mach bla añobic i chubla'an.

27 Come yomob i yac', come año' i bet ti' tojlel israelob. Come jini gentilob tsa' tem aq'uentiyob i wenlel ti Dios yic'otob. Jini cha'an an ti' wenta cha'an mi' coltaño' jini hermanojob ti Jerusalén ti' chubla'an.

28 Ba' ora mi cujtel ti jini e'tel, che' bla tsa'ix claq'ueyob i majtan, mi caj c ñumel ba' añetla che' mic majlel ti España.

29 Cujil che' mij c'otel ba' añetla, Cristo mi caj i yaq'ueñonla cabal lac wenlel yic'ot lac tijicñayel ti jini wen t'an.

30 Wale mic subeñetla, la' wocolic hermanojob cha'an ti lac Yum Jesucristo, yic'ot cha'an ti' yEspíritu mu' bΛ i yaq'ueñonla laj c'uxbin lac bΛ, cha'lenla wersa quic'ot ti oración. Pejcanla Dios cha'añon,

31 cha'an ma'anic mic chujquel ti' c'ab jini mach bΛ anic mi' ñopob ya' ti Judea, cha'an uts'at mi' ch'ambob i majtan mu' bΛ caj cinq'ueñob i cha'año' bΛ Dios ya' ti Jerusalén,

32 cha'an tijicña mij c'otel ba' añetla che' bajche' yom Dios cha'an mi' cha' ñuq'uesantel lac pusic'al.

33 Jini Dios mu' bΛ i yaq'ueñonla i ñach'tilel lac pusic'al la' ajnic la' wic'ot ti la' pejtelel. Amén.

16

Cortesía tac

1 Com mi la' can la quermana Febe am bΛ i ye'tel che' bajche' diácono ti' tojlel xñopt'añob mu' bΛ i tempañob i bΛ ya' ti Cencrea.

2 Come añetla ti lac Yum, jini cha'an puya la ochel ti la' wotot che' bajche' yom mi' melob jini i cha'año' bΛ Dios. Coltanla mi an chuqui yom come cabalix tsi' colta hermanojob. Tsi' coltayon ja'el.

3 Aq'ueñob cortesía Priscila yic'ot Aquila, come tsi' cha'leyob e'tel quic'ot ti Cristo Jesús.

4 Colel tsa' yal tsansantelob cha'an tsi' coltayoñob. Mach joñonic jach mic subeñob wocolix i yal Priscila yic'ot Aquila, pero che'ñch mi' melob ja'el pejtelel jini gentilob baqui jach mi' tempañob i bΛ.

⁵ Aq'uenla cortesía ja'el xñopt'añob mu' b_A i tempañob i b_A ya' ti' yotot Aquila. Aq'uenla cortesía Epeneto ja'el mu' b_A j c'uixbin, tsa' b_A i ñaxan ñopo Cristo ya' ti Acaya.

⁶ Aq'uenla cortesía María tsa' b_A i cha'le cab_Al e'tel cha'an mi' coltañietla.

⁷ Aq'uenla cortesía Andrónico yic'ot Junias, jini c pi'lob ti ñujp'el. Ñuc mi' q'uejlelob cha'an jini apóstolob. Ñaxan tsa' ochiyob ti Cristo, wi'ilix joñon.

⁸ Aq'uenla cortesía Amplias mu' b_A j c'uixbin ti lac Yum.

⁹ Aq'uenla cortesía Urbano ja'el woli b_A ti e'tel la quic'ot ti Cristo, yic'ot Estaquis mu' b_A j c'uixbin.

¹⁰ Aq'uenla cortesía Apeles tsa' b_A i cuchu wocol ti' ye'tel Cristo. Aq'uenla cortesía jini año' b_A ti' yotot Aristóbulo.

¹¹ Aq'uenla cortesía c pi'� Herodión. Aq'uenla cortesía jini año' b_A ti' yotot Narciso año' b_A ti lac Yum.

¹² Aq'uenla cortesía la quermanajob Trifena yic'ot Trifosa mu' b_A i cha'leñob e'tel ti lac Yum. Aq'uenla cortesía la quermera Pérsida, jini c'uxbibil b_A tsa' b_A i cha'le cab_Al e'tel ti lac Yum.

¹³ Aq'uenla cortesía Rufo, wen ñuc b_A ti lac Yum, yic'ot i ña' tsa' b_A i c'uixbiyon che' bajche' c ña'.

¹⁴ Aq'uenla cortesía Asínrito yic'ot Flegonte yic'ot Hermas yic'ot Patrobas yic'ot Hermes yic'ot yamb_A hermanajob ya' b_A añob.

¹⁵ Aq'uenla cortesía Filólogo yic'ot Julia yic'ot Nereo yic'ot i yijti'an yic'ot Olimpas yic'ot pejtelel i cha'año' b_A Dios ya' b_A añob.

¹⁶ Aq'uen la' b_A cortesía. Ts'ujts'un la' b_A ti uts'at. Pejtelel jini año' b_A ti Cristo baqui jach mi'

tempañob i b_λ mi' y_λq'ueñetla cortesía.

¹⁷ Hermanojob mic subeñetla ti wocol t'an ña'tanla majqui woli' y_λsañetla ti mulil, mu' b_λ i t'oxetla ti t'an ti' contra la' c_λntes_λntel. T_λts'_λ la' b_λ ba' añob.

¹⁸ Come jini mu' b_λ i cha'leñob bajche' jini ma'anic mi' jac'ob chuqui yom lac Yum Jesucristo. Jini jach mi' jac'ob chuqui yom i tsucul pusic'al. Ti maña jax b_λ t'an yic'ot ti uts b_λ t'an mi' lotiñob jini mach b_λ añobic i ña't_λbal.

¹⁹ Yujlob pejtel winicob uts'at bajche' mi la' jac'. Jini cha'an tijicñayon cha'añetla. Com mi la' wen c_λn chuqui tac uts'at cha'an mi la' mel. Mach comic mi la' ñop jontolil.

²⁰ Jini Dios mu' b_λ i y_λq'ueñonla i ñ_λch'tile lac pusic'al mach jalix mi caj i y_λq'ueñetla la' t'uchtan Satanás. La' ajnic la' wic'ot i yutslel i pusic'al lac Yum Jesús.

²¹ Mi' y_λq'ueñetla cortesía Timoteo jini c pi'_λl ti e'tel, che' ja'el Lucio yic'ot Jasón yic'ot Sosípater jini c pi'_λlob.

²² Joñon Tercio mu' b_λ c ts'ijban jini jun, mi c_λq'ueñetla cortesía ti lac Yum.

²³ Mi' y_λq'ueñetla cortesía Gayo i yum jini otot ba' ijilemon yic'ot pejtelel xñopt'añob mu' b_λ i tempañob i b_λ ti' yotot. Mi' y_λq'ueñetla cortesía Erasto jini tesorero cha'an tejclum. Mi' y_λq'ueñetla cortesía la quermano Cuarto.

²⁴ La' ajnic i yutslel i pusic'al lac Yum Jesucristo la' wic'ot ti la' pejtelel. Amén.

La' tsictiyic i ñuclel Dios

²⁵ Dios mi mejlel i p'_λtesañetla che' bajche' mi' y_λl jini wen t'an mu' b_λ c sub, mu' b_λ i y_λc' ti

cAjñel Jesucristo. Come tsí' tsictesa jini mucul tac bA mach bA tsiquilic ti yambA ora c'Alal ti' cajibal pañimil.

²⁶ Tsictiyemix jini t'an wale, ts'ijbubil i cha'an x'alt'añob cha'an ti' mandar jini Dios am bA ti pejtelel ora. Tsi' yAc'A ti cAjñel ti pejtelel lum cha'an mi' jac'ob jini mu' bA i ñopob.

²⁷ Jini cojach bA Dios am bA i ña'tAbal la' tsictiyic i ñucel ti pejtelel ora ti Jesucristo. Amén.

**I T'an Dios
Bible without Deuterocanon in Chol Tumbala; ctu
(MX:ctu:Chol)**

copyright © 1977 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Chol

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Chol, Tumbalá [ctu], Mexico

Copyright Information

© 1977, Bible League International

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The Bible without Deuterocanon

in Chol

© 1977, Bible League International

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

li

2014-04-22

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files
dated 29 Jan 2022
45de077a-5b47-572a-bd9d-72438a3be945